

OLYMPUS®

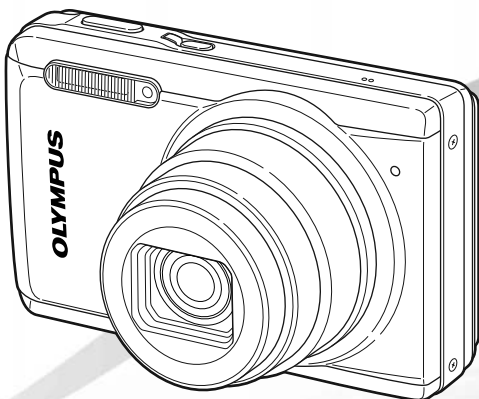
APPAREIL PHOTO NUMÉRIQUE

STYLUS-9010 | μ-9010

STYLUS-7040 | μ-7040

STYLUS-5010 | μ-5010

Manuel d'instructions



- Nous vous remercions d'avoir acheté un appareil photo numérique Olympus. Avant de commencer à utiliser votre nouvel appareil photo, veuillez lire attentivement ces instructions afin d'optimiser ses performances et sa durée de vie. Conservez ce manuel dans un endroit sûr pour pouvoir vous y référer ultérieurement.
- Le logiciel de l'application et le fichier PDF du manuel d'instructions sont stockés sur la mémoire interne de l'appareil photo.
- Nous vous recommandons de prendre des photos-test pour vous habituer à votre appareil avant de commencer à prendre de vraies photos.
- En vue de l'amélioration constante de nos produits, Olympus se réserve le droit d'actualiser ou de modifier les informations contenues dans ce manuel.
- Les captures d'écran et les illustrations de l'appareil photo présentées dans ce manuel ont été réalisées au cours des phases de développement et peuvent ne pas correspondre au produit réel. Sauf si spécifié diversément, les explications portant sur les illustrations ci-dessous se réfèrent au modèle STYLUS-9010/μ-9010.

Étape 1

Vérifier le contenu de la boîte



Appareil photo numérique



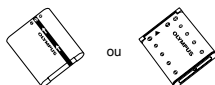
Courroie



Câble USB

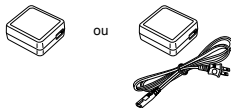


Câble AV



Batterie au lithium-ion*

* STYLUS-9010/μ-9010: LI-50B
STYLUS-7040/μ-7040 et STYLUS-5010/μ-5010: LI-42B



Adaptateur secteur USB (F-2AC)

Autres accessoires non illustrés : carte de garantie
Le contenu est susceptible de varier en fonction du lieu d'achat.

Étape 2

Préparer l'appareil photo

"Préparer l'appareil photo" (p. 10)

Étape 3

Prendre des photos et afficher les photos

"Prise de vue, affichage et effacement" (p. 15)

Étape 4

Utiliser l'appareil photo

"Paramètres de l'appareil photo" (p. 3)

Étape 5

Imprimer

"Impression directe (PictBridge)" (p. 47)
"Réservations d'impression (DPOF)" (p. 50)

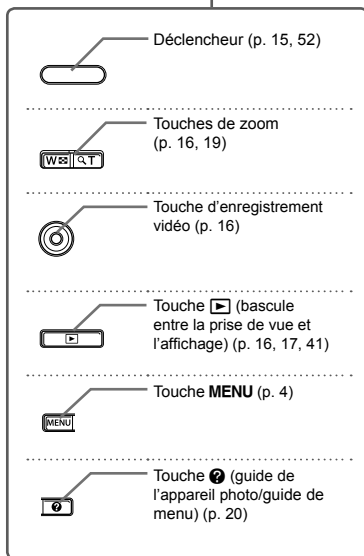
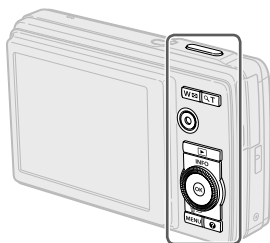
Contenu

- **Nomenclature des pièces** 6
- **Menus des fonctions d'affichage, d'édition et d'impression** 34
- **Préparer l'appareil photo** 10
- **Menus des autres paramètres d'appareil photo** 40
- **Prise de vue, affichage et effacement** 15
- **Imprimer** 47
- **Utiliser les modes prise de vue**... 21
- **Conseils d'utilisation** 52
- **Utiliser les fonctions de prise de vue** 26
- **Appendice** 57
- **Menus des fonctions de prise de vue** 30

Paramètres de l'appareil photo

Utiliser les touches directes

Avec les touches directes vous pouvez accéder aux fonctions les plus souvent utilisées.



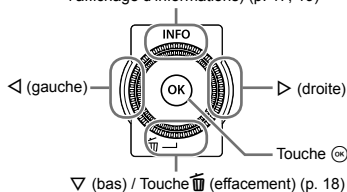
Guide d'utilisation

Les symboles Δ ∇ \triangleleft \triangleright affichés pour la sélection et le réglage des images indiquent que les sections de la molette de commande indiquées ci-dessous doivent être enfoncées et non pas tournées.

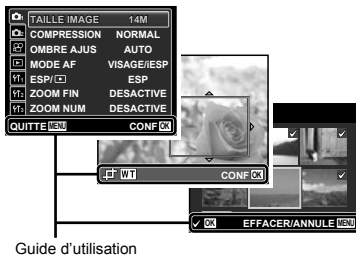


Molette de commande

Δ (haut) / Touche **INFO** (modification de l'affichage d'informations) (p. 17, 19)



Les guides d'utilisation qui s'affichent en bas de l'écran indiquent qu'il faut utiliser la touche **MENU**, la touche **OK** ou les touches de zoom.

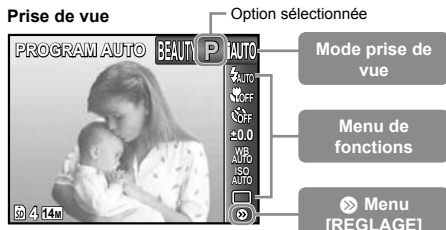


Utiliser le menu

Utilisez le menu pour modifier les paramètres de l'appareil comme le mode prise de vue.

Appuyez sur la touche **MENU** pour afficher le menu de fonctions. Le menu de fonctions peut servir à un réglage fréquent des fonctions de prise de vue et d'affichage comme le mode prise de vue.

Prise de vue



Pour sélectionner le mode prise de vue
Utilisez <|> pour sélectionner un mode prise de vue puis appuyez sur la touche \odot .

Pour sélectionner le menu de fonctions
Utilisez Δ ∇ pour sélectionner un menu et <|> pour sélectionner une option de menu. Appuyez sur la touche \odot pour régler le menu de fonctions.

Affichage



Utilisez Δ ∇ pour sélectionner un menu puis appuyez sur la touche \odot .

Depuis le menu [REGLAGE], vous pouvez régler plusieurs fonctions de l'appareil, y compris les fonctions de prise de vue et d'affichage qui ne s'affichent pas dans le menu de fonctions, ainsi que d'autres paramètres comme la date, l'heure et l'affichage sur écran.

1 Sélectionnez [REGLAGE] puis appuyez sur la touche \odot .

- Le menu [REGLAGE] s'affiche.



2 Appuyez sur <|> pour mettre les onglets de page en surbrillance. Utilisez Δ ∇ pour sélectionner la page souhaitée puis appuyez sur Δ .

Onglet de page



Sous-menu 1



3 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner le sous-menu 1 souhaité puis appuyez sur la touche \odot .



Sous-menu 2



4 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner le sous-menu 2 souhaité puis appuyez sur la touche \odot .

- Une fois le réglage effectué, l'affichage revient à l'écran précédent.

- Il peut y avoir des opérations supplémentaires. "Réglages de menu" (p. 30 à 46)



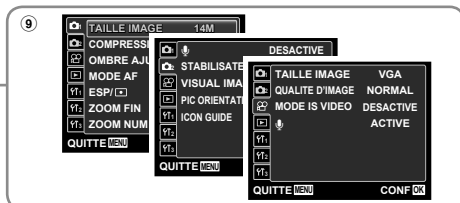
5 Appuyez sur la touche MENU pour terminer le réglage.

- Certaines fonctions ne peuvent pas être utilisées avec certains modes prise de vue. Dans de tels cas, le message suivant s'affiche après le réglage.



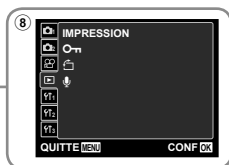
Index de menus

Menus des fonctions de prise de vue



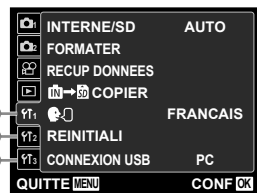
- | | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>① Mode prise de vue P (PROGRAM AUTO)..... p. 15 iAUTO (iAUTO)..... p. 21 SCN (MODE SCENE)..... p. 21 MAGIC (FILTRE MAGIQUE)... p. 22 ∞ (PANORAMIQUE)..... p. 23 BEAUTY (BEAUTY)..... p. 25 ② Flash..... p. 26 ③ Gros plan..... p. 26 ④ Retardateur..... p. 27 ⑤ Compensation d'exposition p. 27</p> | <p>⑥ Balance des blancs p. 27 ⑦ ISO p. 28 ⑧ Drive p. 29 ⑨ (REGLAGE) TAILLE IMAGE (Images fixes)..... p. 30 TAILLE IMAGE (Vidéos)..... p. 30 COMPRESSION (Images fixes)..... p. 30 QUALITE D'IMAGE (Vidéos)..... p. 30 OMBRE AJUS p. 31</p> | <p>MODE AF p. 31 ESP/☐ p. 31 ZOOM FIN p. 32 ZOOM NUM p. 32 🗣️ (Images fixes)..... p. 32 🗣️ (Vidéos)..... p. 32 STABILISATEUR (Images fixes)/ MODE IS VIDEO (Vidéos)..... p. 32 VISUAL IMAGE p. 33 PIC ORIENTATION p. 33 ICON GUIDE p. 33</p> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Menus des fonctions d'affichage, d'édition et d'impression



- | | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>① DIAPORAMA p. 34 ② PHOTO SURFING..... p. 34 ③ EVENEMENT▶..... p. 35 ④ CATEGORIE▶..... p. 35 ⑤ FIX BEAUTE p. 36</p> | <p>⑥ EDIT p. 36 ⑦ EFFACER..... p. 38 ⑧ (REGLAGE) IMPRESSION p. 38 🔒 (Protéger)..... p. 38</p> | <p>🔄 (Pivoter)..... p. 38 🗣️ (Ajouter du son aux images fixes)..... p. 39</p> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Menus des autres paramètres d'appareil photo

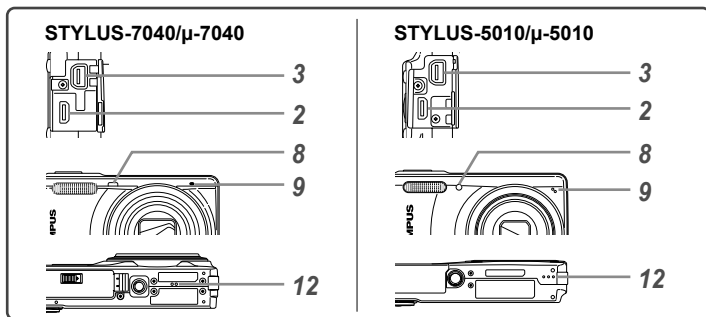
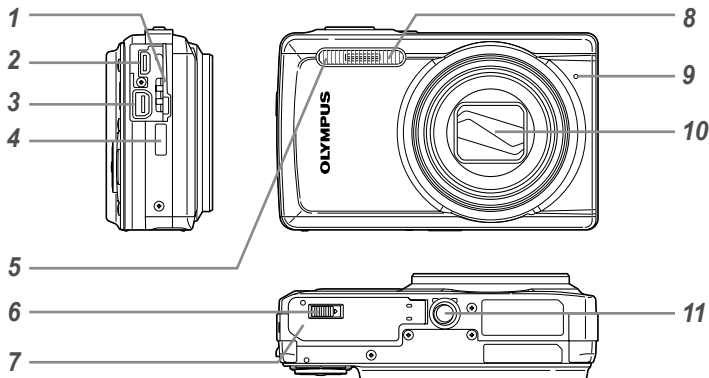


- | | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>① f1 (Paramètres 1) INTERNE/SD p. 40 FORMATER..... p. 40 RECUP DONNEES p. 40 🗣️🗣️ COPIER p. 40 🗣️🗣️ (Langue)..... p. 40 REINITIALI p. 41 CONNEXION USB p. 41</p> <p>② f2 (Paramètres 2) ▶ ALLUMAGE p. 41 SAUVEGARDE p. 41</p> | <p>CONFIG ON p. 41 REGLAGE SON p. 42 NOM FICHER..... p. 42 PIXEL MAPPING..... p. 43 🖥️ (Écran)..... p. 43 ③ f3 (Paramètres 3) 🕒 (Date/heure)..... p. 43 FUSEAU HORAIRE p. 44 SORTIE-TV p. 44 ECO.D'ENERGIE p. 46</p> |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Nomenclature des pièces

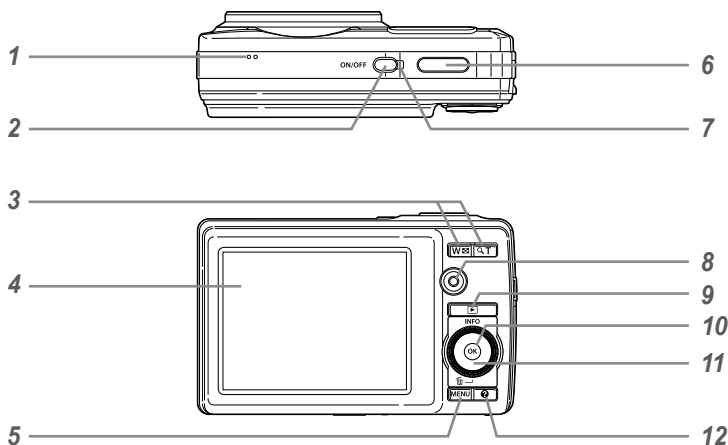
Appareil photo







- | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>1 Couvercle du connecteur p. 11, 12</p> <p>2 Micro-connecteur HDMI p. 46</p> <p>3 Connecteur multiple p. 11, 12, 45, 47</p> <p>4 Œillet de courroie p. 7</p> <p>5 Flash p. 26</p> <p>6 Verrou du compartiment de la batterie/carte¹ p. 10</p> | <p>7 Couvercle du compartiment de la batterie/carte p. 10</p> <p>8 Voyant du retardateur p. 27</p> <p>9 Microphone p. 32, 39</p> <p>10 Objectif p. 57</p> <p>11 Embase fileté de trépied</p> <p>12 Haut-parleur²</p> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

¹ STYLUS-9010/μ-9010 et STYLUS-7040/μ-7040 uniquement

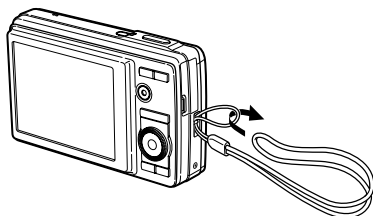
² STYLUS-7040/μ-7040 et STYLUS-5010/μ-5010




- 1 Haut-parleur
- 2 Touche **ON/OFF** p. 13, 15
- 3 Touches de zoom p. 16, 19
- 4 Écran ACL p. 8, 15, 43, 52
- 5 Touche **MENU** p. 3, 4
- 6 Déclencheur p. 15, 52
- 7 Voyant p. 11, 12
- 8 Touche d'enregistrement vidéo p. 16
- 9 Touche  (bascule entre la prise de vue et l'affichage) p. 16, 17, 41
- 10 Touche  (OK) p. 3
- 11 Molette de commande p. 3
 - Touche **INFO** (modification de l'affichage d'informations) p. 17, 19
 - Touche  (effacement) p. 18
- 12 Touche  (guide de l'appareil photo/ guide de menu) p. 20

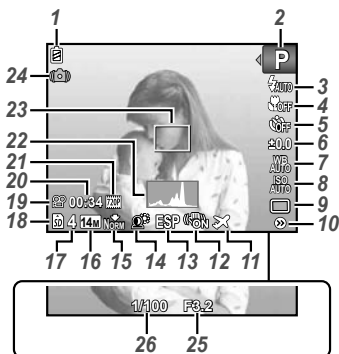
· STYLUS-9010/μ-9010

Fixer la courroie



 Tendez la courroie afin qu'elle ne soit pas relâchée.

Affichage du mode prise de vue



- | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| 1 Vérification de la batterie p. 12, 53 | 14 Technologie d'ajustement des ombres p. 31 |
| 2 Mode prise de vue p. 15, 21 | 15 Compression (images fixes) ... p. 30, 60 |
| 3 Flash p. 26 | 16 Taille d'image (images fixes)... p. 30, 60 |
| Flash en attente/ chargement du flash p. 52 | 17 Nombre de photos pouvant être stockées (images fixes) p. 15 |
| 4 Mode gros plan/super gros plan ... p. 26 | 18 Mémoire actuelle..... p. 59 |
| 5 Retardateur p. 27 | 19 Icône d'enregistrement vidéo..... p. 16 |
| 6 Compensation d'exposition..... p. 27 | 20 Durée d'enregistrement restante (vidéos) |
| 7 Balance des blancs..... p. 27 | 21 Taille d'image (vidéos) p. 30, 61 |
| 8 ISO..... p. 28 | 22 Histogramme..... p. 17 |
| 9 Drive..... p. 29 | 23 Repère de mise au point automatique (AF) p. 15 |
| 10 Menu [REGLAGE] p. 4, 5 | 24 Avertissement de bougé |
| 11 Fuseau horaire..... p. 44 | 25 Valeur d'ouverture p. 15 |
| 12 Stabilisation des images (image fixes)/ Stabilisation des images numériques (vidéos)..... p. 32 | 26 Vitesse d'obturation p. 15 |
| 13 Mesure..... p. 31 | |

Affichage du mode d'affichage

• Affichage normal

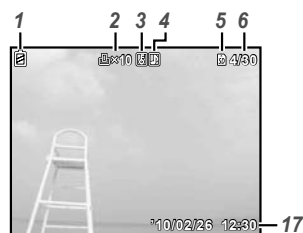
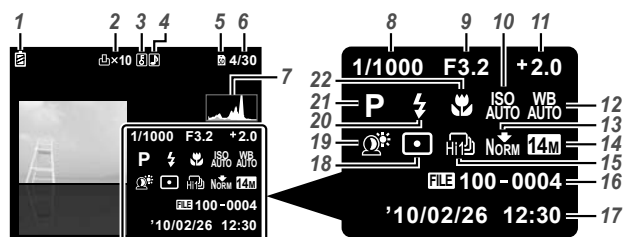


Image fixe



Vidéo

• Affichage détaillé



- | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 Vérification de la batterie p. 12, 53 | 11 Compensation d'exposition..... p. 27 |
| 2 Réservations d'impression/ nombre de tirages p. 50/p. 49 | 12 Balance des blancs p. 27 |
| 3 Protéger p. 39 | 13 Compression (images fixes) ... p. 30, 60 Qualité d'image (vidéos) p. 30, 61 |
| 4 Enregistrement du son..... p. 32, 39 | 14 Taille d'image p. 30, 60, 61 |
| 5 Mémoire actuelle..... p. 59 | 15 Drive..... p. 29 |
| 6 Nombre de photos/nombre total d'images (images fixes) p. 17 Durée écoulée/durée d'enregistrement totale (vidéos) p. 18 | 16 Numéro de fichier |
| 7 Histogramme..... p. 17 | 17 Date et heure p. 13, 43 |
| 8 Vitesse d'obturation p. 15 | 18 Mesure p. 31 |
| 9 Valeur d'ouverture p. 15 | 19 Technologie d'ajustement des ombres p. 31 |
| 10 ISO p. 28 | 20 Flash p. 26 |
| | 21 Mode prise de vue p. 15, 21 |
| | 22 Gros plan p. 26 |

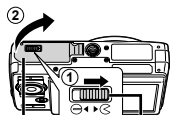


Préparer l'appareil photo

Insérer la batterie

1

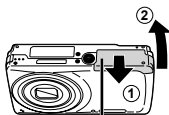
STYLUS-9010/ μ -9010
STYLUS-7040/ μ -7040



Verrou du compartiment de la batterie/carte

Couvercle du compartiment de la batterie/carte

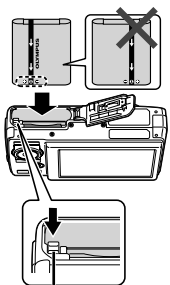
STYLUS-5010/ μ -5010



Couvercle du compartiment de la batterie/carte

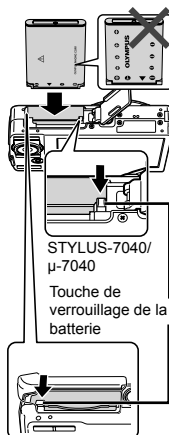
2

STYLUS-9010/ μ -9010



Touche de verrouillage de la batterie

STYLUS-7040/ μ -7040
STYLUS-5010/ μ -5010

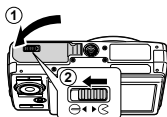


STYLUS-7040/ μ -7040
Touche de verrouillage de la batterie

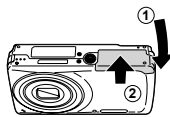
STYLUS-5010/ μ -5010

3

STYLUS-9010/ μ -9010
STYLUS-7040/ μ -7040



STYLUS-5010/ μ -5010



! STYLUS-9010/ μ -9010, STYLUS-7040/ μ -7040 : Insérez d'abord la batterie par le côté qui porte l'indication ∇ , avec les indications \oplus orientées vers la touche de verrouillage de la batterie.

STYLUS-5010/ μ -5010 : Insérez d'abord la batterie par le côté qui porte l'indication ∇ , avec les indications \ominus orientées vers la touche de verrouillage de la batterie.

La batterie risque de chauffer ou d'exploser si son revêtement extérieur est abîmé (rayures, etc.).

! Insérez la batterie tout en faisant glisser la touche de verrouillage de la batterie dans le sens de la flèche.

! Faites glisser la touche de verrouillage de la batterie dans le sens de la flèche pour déverrouiller, puis retirez la batterie.

! Éteignez l'appareil photo avant d'ouvrir le couvercle du compartiment de la batterie/carte.

! Lors de l'utilisation de l'appareil photo, n'oubliez pas de fermer le couvercle du compartiment de la batterie/carte.

Chargement de la batterie et configuration de l'appareil photo

Pour charger la batterie et configurer l'appareil photo, connectez ce dernier à l'ordinateur.

Configuration requise

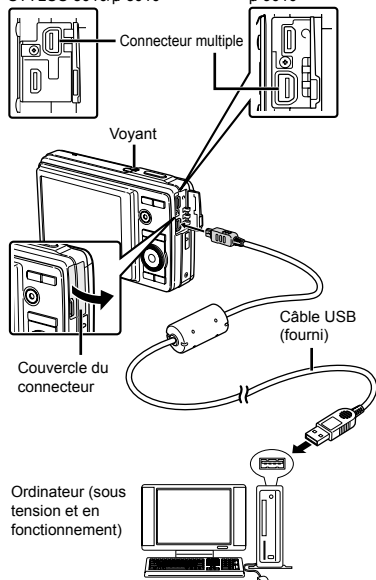
Windows XP (SP2 ou ultérieur)/Windows Vista/Windows 7

En cas d'utilisation d'un système d'exploitation autre que celui indiqué ci-dessus ou sans ordinateur, voir "Chargement de la batterie avec l'adaptateur secteur USB fourni".
(p. 12)

1 Connectez l'appareil photo à l'ordinateur.

STYLUS-7040/ μ -7040
STYLUS-5010/ μ -5010

STYLUS-9010/
 μ -9010



Chargement de la batterie

Lorsque l'appareil photo est connecté à l'ordinateur, la batterie insérée dans l'appareil se charge.

- Le voyant est allumé pendant le chargement. Une fois le chargement terminé, le voyant s'éteint.
- ⚠ Si le voyant ne s'allume pas, il se peut que l'appareil photo ne soit pas bien connecté ou que la batterie, l'appareil photo, l'ordinateur ou le câble USB soit défaillant.

Configuration de l'appareil photo

Réglez automatiquement la date et l'heure de l'appareil photo, le fuseau horaire et la langue d'affichage, puis installez le manuel d'instructions de l'appareil photo et le logiciel (ib).

- ⚠ N'insérez pas de cartes mémoire SD/SDHC avant d'avoir configuré l'appareil photo.
- ⚠ Ne formatez pas la mémoire interne tant que la configuration de l'appareil photo n'est pas terminée. Vous risqueriez autrement d'effacer le manuel d'instructions de l'appareil photo et les données du logiciel (ib) conservés dans la mémoire interne.
- ⚠ Vérifiez que votre ordinateur satisfait aux exigences système suivantes :
Windows XP (SP2 ou ultérieur)/
Windows Vista/Windows 7
- ⚠ Consultez le guide d'aide du logiciel (ib) pour en savoir plus sur la manière d'utiliser le logiciel (ib).

2 Sélectionnez et exécutez "OLYMPUS Camera Initialization" (configuration de l'appareil photo), qui s'affiche sur l'écran d'ordinateur lorsque l'appareil photo est reconnu par l'ordinateur.

- ⚠ Si rien ne s'affiche sur l'écran de l'appareil photo même après l'avoir connecté à l'ordinateur, il se peut que la batterie soit épuisée. Laissez l'appareil photo connecté à l'ordinateur jusqu'à ce que la batterie se charge, puis débranchez et rebranchez l'appareil photo.
- ⚠ Même si l'ordinateur est doté de ports USB, le bon fonctionnement n'est pas garanti dans les cas suivants.
 - Ordinateurs avec des ports USB installés à l'aide d'une carte d'extension, etc.
 - Ordinateurs sans système d'exploitation installé en usine et ordinateurs assemblés
- ⚠ Double-cliquez sur l'icône du lecteur de l'appareil photo (disque amovible) et exécutez Setup.exe pour lancer la configuration de l'appareil photo.

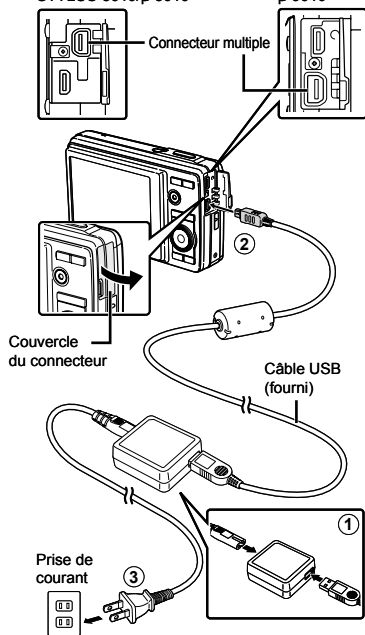
3 Suivez les instructions sur l'écran de l'ordinateur et configurez l'appareil photo.

Chargement de la batterie avec l'adaptateur secteur USB fourni

- ! L'adaptateur secteur USB fourni (F-2AC) (appelé ci-après adaptateur secteur) est destiné au chargement et à l'affichage. Assurez-vous de ne pas utiliser la prise de vue alors que l'adaptateur secteur est raccordé à l'appareil photo.

Exemple : Adaptateur secteur avec câble d'alimentation

- 1 STYLUS-7040/μ-7040
STYLUS-5010/μ-5010
- STYLUS-9010/
μ-9010



- 2
- Voyant
Activé : chargement en cours
Éteint : chargement terminé
-

- ! La batterie n'est pas entièrement chargée lors de l'achat. Avant l'utilisation, vous devez charger la batterie jusqu'à ce que le voyant s'éteigne (STYLUS-9010/μ-9010 : 3,5 heures maximum, STYLUS-7040/μ-7040, STYLUS-5010/μ-5010 : 3 heures maximum).
- ! Si le voyant ne s'allume pas, l'adaptateur secteur n'est pas correctement raccordé à l'appareil photo, ou la batterie, l'appareil photo ou l'adaptateur secteur est endommagé.
- ! Pour plus de détails sur la batterie et l'adaptateur secteur, voir "Batterie, adaptateur secteur USB (fournis), chargeur (vendu séparément)" (p. 57).
- ! La batterie peut être chargée en connectant l'appareil photo à l'ordinateur. Toutefois, lors du chargement avec un système d'exploitation autre que Windows XP (SP2 ou ultérieur)/Windows Vista/Windows 7, le chargement prend plus de temps.

Quand faut-il charger les batteries ?

Chargez la batterie quand le message d'erreur ci-dessous apparaît.

Clignote en rouge



Écran supérieur gauche



Message d'erreur

Au cas où vous n'utilisez pas un ordinateur

Voir la section suivante de "Réglage de la date, de l'heure et du fuseau horaire".

Lors de l'utilisation d'un ordinateur équipé d'un système d'exploitation autre que Windows XP (SP2 ou ultérieur)/Windows Vista/Windows 7

Le fichier PDF du manuel d'instructions peut être sauvegardé sur un ordinateur en procédant comme suit.

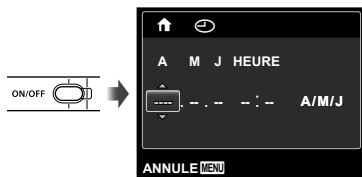
Connectez l'appareil photo à l'ordinateur, puis copiez le fichier PDF du manuel d'instructions pour votre langue dans le dossier "Manual" de la mémoire interne de l'appareil photo.

Réglage de la date, de l'heure et du fuseau horaire

La date et l'heure que vous réglez ici sont sauvegardées pour les noms de fichier d'image, les impressions de date et autres données.

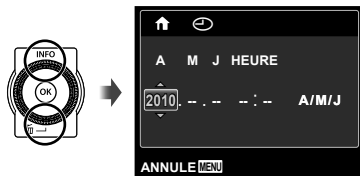
1 Appuyez sur la touche ON/OFF pour allumer l'appareil photo.

- L'écran de réglage de la date et de l'heure s'affiche si ces dernières ne sont pas réglées.

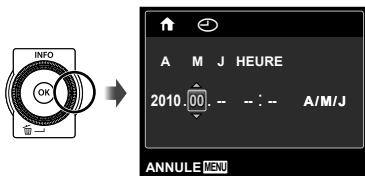


Écran de réglage de la date et de l'heure

2 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner l'année sous [A].



3 Appuyez sur \triangleright pour sauvegarder le réglage de [A].



4 Tout comme aux étapes 2 et 3, utilisez Δ ∇ \langle \rangle et la touche OK pour régler [M] (mois), [J] (jour), [HEURE] (heures et minutes) et [A/M/J] (ordre des dates).

- Pour régler l'heure avec précision, appuyez sur la touche OK lorsque le signal de temps atteint 00 seconde.
- Pour changer la date et l'heure, effectuez le réglage depuis le menu. \langle \rangle (Date/heure) (p. 43)

5 Utilisez \langle \rangle pour sélectionner le fuseau horaire [\uparrow], puis appuyez sur la touche OK .

- Utilisez Δ ∇ pour activer et désactiver l'heure d'été ((ETE)).



- Vous pouvez utiliser les menus pour changer le fuseau horaire sélectionné. [FUSEAU HORAIRE] (p. 44)

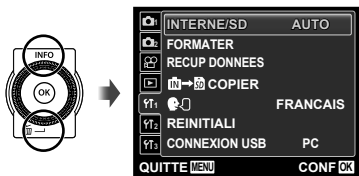
Changer la langue d'affichage

Vous pouvez sélectionner la langue pour le menu et les messages d'erreur qui s'affichent sur l'écran.

1 Affichez le menu [REGLAGE].

! "Utiliser le menu" (p. 4)

2 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner l'onglet fT (Paramètres 1) puis appuyez sur \triangleright .



3 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner [OK], puis appuyez sur la touche OK .

4 Utilisez Δ ∇ \triangleleft \triangleright pour sélectionner votre langue, puis appuyez sur la touche OK .

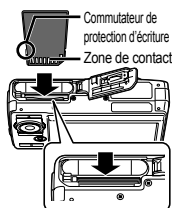
5 Appuyez sur la touche MENU.

Insertion de la carte mémoire SD/SDHC (vendue séparément)

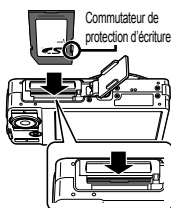
- ! Utilisez toujours des cartes mémoire SD/SDHC avec cet appareil. N'insérez pas d'autres types de carte mémoire. "Utilisation d'une carte mémoire SD/SDHC" (p. 58)
- ! Bien que l'appareil puisse conserver des images dans la mémoire interne, des cartes mémoire SD/SDHC (vendues séparément) peuvent également servir à stocker des images.

1

STYLUS-9010/ μ -9010
STYLUS-5010/ μ -5010



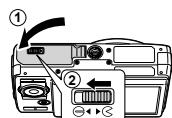
STYLUS-7040/ μ -7040



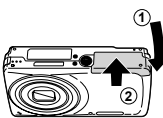
- ! Insérez la carte bien droit jusqu'à ce qu'elle se mette en place avec un léger bruit sec.
- ! Ne touchez pas la zone de contact avec les mains.

2

STYLUS-9010/ μ -9010
STYLUS-7040/ μ -7040



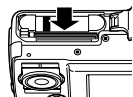
STYLUS-5010/ μ -5010



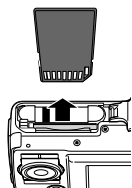
- ! "Nombre de photos pouvant être stockées (images fixes)/Durée d'enregistrement continue (vidéos) dans la mémoire interne et les cartes mémoire SD/SDHC." (p. 60)

Pour retirer la carte mémoire SD/SDHC

1



2



- ! Enfoncez la carte jusqu'à ce qu'elle émette un léger bruit sec et sorte légèrement, puis saisissez-la pour l'enlever.

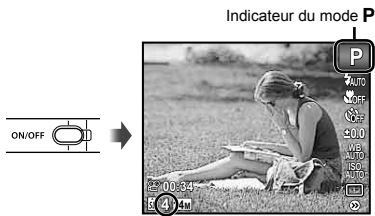


Prise de vue, affichage et effacement

Prendre des photos avec une valeur d'ouverture et une vitesse d'obturation optimales (mode P)

Dans ce mode, les paramètres de prise de vue automatique sont activés, mais vous pouvez tout de même d'effectuer des modifications pour une large gamme de fonctions de menu de prise de vue telles que la compensation d'exposition, la balance des blancs, etc. si nécessaire.

1 Appuyez sur la touche ON/OFF pour allumer l'appareil photo.



Nombre de photos pouvant être stockées (p. 60)

Écran
(écran de mode de veille)

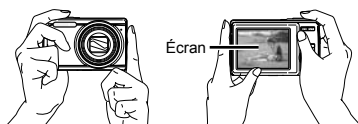
- ❗ Si le mode **P** ne s'affiche pas, appuyez sur la touche **MENU** pour afficher le menu de fonctions et réglez le mode prise de vue sur **P**. "Utiliser le menu" (p. 4)

Affichage du mode prise de vue actuel



- ❗ Appuyez de nouveau sur la touche **ON/OFF** pour éteindre l'appareil photo.

2 Tenez l'appareil photo et cadrez la photo à prendre.



Tenue horizontale

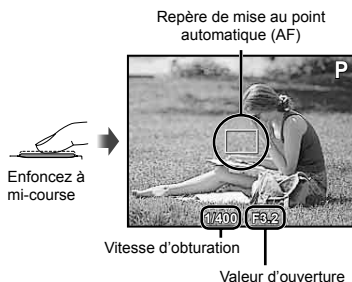


Tenue verticale

- ❗ Lorsque vous tenez l'appareil photo, veillez à ne pas obstruer le flash avec vos doigts, etc.

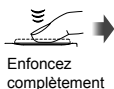
3 Enfoncez le déclencheur à mi-course pour faire la mise au point sur le sujet.

- Une fois la mise au point effectuée sur le sujet, l'appareil verrouille l'exposition (la vitesse d'obturation et la valeur d'ouverture s'affichent) et le repère de mise au point automatique (AF) devient vert.
- Si le repère de mise au point automatique (AF) clignote en rouge, cela signifie que l'appareil photo n'a pas réussi à faire la mise au point. Reprenez la mise au point.



- ❗ "Mise au point" (p. 54)

- 4** Pour prendre la photo, enfoncez doucement le déclencheur jusqu'au fond, en prenant soin de ne pas secouer l'appareil photo.



Pour afficher les photos pendant la prise de vue

La pression sur la touche permet d'afficher les photos. Pour revenir au mode prise de vue, appuyez sur la touche ou enfoncez le déclencheur à mi-course.

Enregistrer des vidéos

- 1** Appuyez sur la touche d'enregistrement vidéo pour lancer l'enregistrement.

Durée d'enregistrement continue (p. 61)



Durée d'enregistrement
Allumé en rouge pendant l'enregistrement

- ⚠ Les effets du mode prise de vue sélectionné peuvent être utilisés lors de l'enregistrement de vidéos (avec le mode **MAGIC**, le mode ou le mode **BEAUTY** sélectionné, la prise de vue est effectuée avec le réglage du mode **P**).

- 2** Appuyez à nouveau sur la touche d'enregistrement vidéo pour arrêter l'enregistrement.

- ⚠ Le son sera également enregistré.
- ⚠ Pendant l'enregistrement du son, seul le zoom numérique est disponible. Pour enregistrer des vidéos avec le zoom optique, réglez (vidéos) (p. 32) sur [DESACTIVE].

Utiliser le zoom

En appuyant sur les touches de zoom vous pouvez ajuster la plage de prise de vue.

Appuyer sur la touche grand angle (W) Appuyer sur la touche de téléobjectif (T)



Barre de zoom



| Modèle n° | Zoom optique | Zoom numérique |
|--------------------|--------------|----------------|
| STYLUS-9010/μ-9010 | 10× | 5× |
| STYLUS-7040/μ-7040 | 7× | 5× |
| STYLUS-5010/μ-5010 | 5× | 5× |

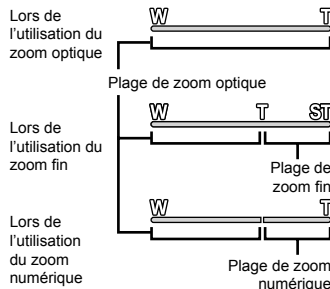
Prendre des photos plus grandes sans réduire la qualité d'image

[ZOOM FIN] (p. 32)

Prendre des photos plus grandes

[ZOOM NUM] (p. 32)

- ⚠ L'apparence de la barre de zoom identifie l'état du zoom fin/numérique.



Changer l'affichage des informations de prise de vue

Vous pouvez modifier l'affichage des informations sur écran pour qu'il convienne de manière optimale à la situation, comme par exemple pour rendre l'écran clairement visible ou pour effectuer un cadrage précis en affichant la grille de référence.

1 Appuyez sur Δ (INFO).

- Les informations de prise de vue affichées changent chaque fois que vous appuyez sur la touche, dans l'ordre indiqué ci-dessous. "Affichage du mode prise de vue" (p. 8)

Normal



Pas d'information



Détaillé



Lire un histogramme

L'image apparaîtra avec une dominante blanche si la majorité des crêtes se trouve dans le cadre.

L'image apparaîtra avec une dominante noire si la majorité des crêtes se trouve dans le cadre.

La section verte indique la distribution de luminance au centre de l'écran.



Afficher les photos

1 Appuyez sur la touche \blacktriangleright .

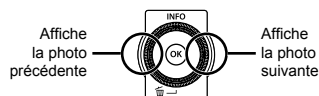
Nombre de photos/
Nombre total d'images



Photo lue

2 Tournez la molette de commande pour sélectionner une photo.

- Ou appuyez sur $\triangleleft \triangleright$.



- Continuez de tourner la molette de commande pour avancer ou reculer rapidement. Ou maintenez enfoncé $\triangleleft \triangleright$.
- Vous pouvez modifier la taille d'affichage des photos. "Vue d'index, vue en gros plan et index des événements" (p. 19)

Pour une lecture des enregistrements sonores


Pour lire le son enregistré avec une image, sélectionnez l'image et appuyez sur la touche OK . Une icône 🔊 apparaît sur les images qui sont accompagnées de son.

- 🔊 (images fixes) (p. 32, 39)



Pendant la lecture audio

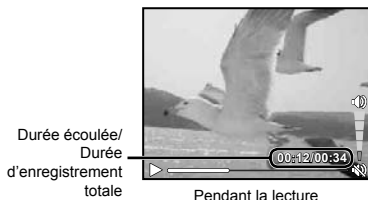
Pour faire la lecture des vidéos

Sélectionnez une vidéo et appuyez sur la touche .











Vidéo

Opérations lors de la lecture de vidéo






Pendant la lecture

| | |
|------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Pause et relance de lecture | Appuyez sur la touche  pour effectuer une pause de la lecture. Pendant la pause, l'avance rapide ou le défilement inverse, appuyez sur la touche  pour relancer la lecture. |
| Avance rapide | Appuyez sur  pour effectuer une avance rapide. Appuyez de nouveau sur  pour augmenter la vitesse de l'avance rapide. |
| Recul | Appuyez sur  pour reculer. La vitesse du recul augmente chaque fois que vous appuyez sur  . |
| Réglage du volume | Tournez la molette de commande ou utilisez   pour régler le volume. |





Opérations pendant la pause de lecture



Pendant la pause

| | |
|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Repérage | Utilisez  pour afficher la première image et appuyez sur  pour afficher la dernière image. |
| Avance et recul d'une image à la fois^{*1} | Tournez la molette de commande pour avancer ou reculer d'une image à la fois. Continuez de tourner la molette de commande pour avancer ou reculer en continu. |
| Reprise de lecture | Appuyez sur la touche  pour reprendre la lecture. |

Pour utiliser

^{*1} Appuyez sur  ou  pour effectuer une avance ou un recul d'une image à la fois. Maintenez enfoncé  ou  pour une avance ou un recul continu.

Pour arrêter la lecture de vidéos


Appuyez sur la touche MENU.

Effacer des photos pendant la lecture (effacement d'image simple)

1 Affichez l'image à supprimer et appuyez sur ().



2 Appuyez sur pour sélectionner [EFFACER], puis appuyez sur la touche .

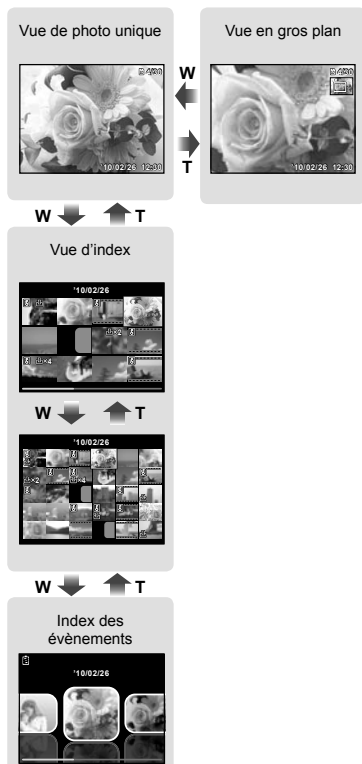
 [TOUT EFFAC] (p. 39) et [SELECT IMAGE] (p. 38) peuvent être utilisés pour supprimer simultanément plusieurs images.

Vue d'index, vue en gros plan et index des événements

La vue d'index permet de sélectionner rapidement la photo recherchée. La vue en gros plan (agrandissement jusqu'à 10x) permet de vérifier les détails de la photo. Dans l'index des événements¹, les photos sont regroupées par dates de prise de vue et les photos représentatives d'un événement peuvent être affichées.

¹ Les photos avec des dates différentes peuvent être regroupées dans le même événement à l'aide du logiciel (ib).

1 Appuyez sur les touches de zoom.



Pour sélectionner une photo dans la vue d'index

Utilisez $\nabla \triangle \triangleleft \triangleright$ pour sélectionner une photo, puis appuyez sur la touche \odot pour afficher la photo sélectionnée en vue de photo unique.

Pour faire défiler l'affichage de la photo dans la vue en gros plan

Utilisez $\nabla \triangle \triangleleft \triangleright$ pour déplacer la zone d'affichage.

Pour sélectionner une photo dans l'index des événements

Utilisez $\triangleleft \triangleright$ pour sélectionner la photo représentative et appuyez sur la touche \odot . Les photos de l'événement sélectionné sont affichées.

Changer l'affichage des informations de photo

Vous pouvez changer de réglages d'informations de prise de vue à afficher sur l'écran.

1 Appuyez sur \triangle (INFO).

- Les informations de photo affichées changent dans l'ordre indiqué ci-dessous chaque fois que vous appuyez sur la touche.

Normal



Pas d'information




Détailé



\triangle "Lire un histogramme" (p. 17)

Faire la lecture des photos panoramiques

Vous pouvez faire défiler l'affichage sur les photos panoramiques regroupées à l'aide de [AUTO] ou [MANUEL].

- ❗ "Créer des photos panoramiques (MODE )" (p. 23)

1 Sélectionnez une photo panoramique pendant la lecture.

- ❗ "Afficher les photos" (p. 17)






2 Appuyez sur la touche .





Zone d'affichage actuelle

Pour faire les commandes de lecture sur une photo panoramique

Zoom avant/Zoom arrière : Appuyez sur la touche  pour faire une pause de lecture. Puis, appuyez sur la touche de zoom pour agrandir/rétrécir l'image.


Sens de lecture : Appuyez sur   pour faire une pause de lecture et faire défiler l'image dans le sens de la touche pressée.

Pause : Appuyez sur la touche .

Relancer le défilement : Appuyez sur la touche .

Arrêter la lecture : Appuyez sur la touche MENU.

Utilisation du guide de menu

Si vous appuyez sur la touche  pendant que les réglages sont effectués dans le menu de fonctions d'affichage ou [REGLAGE], une description de l'option sélectionnée s'affiche.

- ❗ "Utiliser le menu" (p. 4)

Utiliser le guide de l'appareil photo

Utilisez le guide de l'appareil photo pour consulter les opérations de l'appareil.

1 Appuyez sur la touche sur l'écran de mode de veille ou l'écran de lecture.



| Sous-menu 2 | Application |
|------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Rechercher | Vous pouvez rechercher les fonctions ou méthodes d'opération à partir d'un terme ou d'un objectif de prise de vue. |
| Au sujet de l'appareil | Des informations sur les fonctions recommandées et les méthodes d'opération élémentaires pour l'appareil photo sont affichées. |
| Historique | Les recherches peuvent être effectuées depuis l'historique des recherches. |
| Message | Il est possible de voir les messages de l'appareil photo. |

2 Utilisez pour sélectionner l'option de votre choix.



- Suivez les instructions à l'écran pour rechercher le contenu souhaité.



Utiliser les modes prise de vue

Pour changer de mode prise de vue

- ! Il est possible de changer de mode prise de vue (**P**, **IAUTO**, **SCN**, **MAGIC**, **BEAUTY**) au moyen du menu des fonctions.
"Utiliser le menu" (p. 4)

Prendre des photos avec les réglages automatiques (mode **IAUTO**)

L'appareil photo sélectionne automatiquement le mode prise de vue optimal pour la scène. Il s'agit d'un mode entièrement automatique vous permettant de prendre une photo adaptée à la scène en appuyant simplement sur le déclencheur. En mode **IAUTO**, les réglages du menu de prise de vue sont sélectionnables, mais le réglage modifié ne sera pas reflété sur la photo prise.

1 Réglez le mode prise de vue sur **IAUTO**.

L'icône change en fonction de la scène sélectionnée automatiquement par l'appareil photo.



- ! Dans certains cas, il se peut que l'appareil photo ne sélectionne pas le mode prise de vue souhaité.
- ! Si l'appareil ne peut identifier le mode optimal, le mode **P** est sélectionné.

Utiliser le mode le plus approprié pour la scène de prise de vue (mode **SCN**)

1 Réglez le mode prise de vue sur **SCN**.



2 Appuyez sur ∇ pour aller vers le sous-menu.



3 Utilisez $\triangleleft \triangleright$ pour sélectionner le mode puis appuyez sur la touche **OK** pour régler.



Icône indiquant le mode scène défini

- ❗ Dans les modes **SCN**, les réglages de prise de vue optimaux sont prédéfinis pour des scènes de prise de vue spécifiques. Pour cette raison, il peut être impossible de modifier les réglages dans certains modes.

| Option | Application |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| 📷 PORTRAIT/ 🏞️ PAYSAGE/ 🌃 SCENE NUIT*1/ 🌙 NUIT + PORTRAIT/ 🏃 SPORT/ 🏠 INTERIEUR/ 🕯️ BOUGIE/ 📷 AUTO PORTRAIT/ 🌅 COUCHER SOLEIL**/ 🎆 FEUX D'ARTIFICES**/ 🍳 CUISINE/ 📄 DOCUMENTS/ 🌨️ PLAGES & NEIGE/ 🐾 ANIMAUX | L'appareil prend une photo dans le mode spécifié pour la scène de prise de vue. |

- *1 Lorsque l'objet est sombre, la réduction des parasites est automatiquement activée. La durée de prise de vue est alors multipliée par deux environ. Aucune autre photo ne peut être prise pendant ce temps.

Prise de vue de sujets mobiles, comme des animaux (mode [🐾 ANIMAUX])

- Utilisez <> pour sélectionner [🐾 ANIMAUX], et appuyez sur la touche **OK** pour valider.
- Tenez l'appareil pour aligner le repère de mise au point automatique (AF) sur le sujet et appuyez sur la touche **OK**.
 - Lorsque l'appareil photo reconnaît le sujet, le repère de mise au point automatique (AF) suit automatiquement les mouvements du sujet pour faire la mise au point sur celui-ci en continu.
 "Mise au point sur un sujet mobile en continu (AF Action)" (p. 31).

Prise de vue avec effets spéciaux (mode MAGIC)

Ajoutez un effet artistique à votre photo en sélectionnant l'effet spécial souhaité.

1 Réglez le mode prise de vue sur MAGIC.



2 Appuyez sur ▾ pour aller vers le sous-menu.



3 Utilisez <> pour sélectionner l'effet souhaité puis appuyez sur la touche **OK** pour régler.



icône indiquant le mode **MAGIC** défini

| Mode prise de vue | Option |
|-------------------|------------|
| FILTRE MAGIQUE | ① POP ART |
| | ② STENOPE |
| | ③ FISH EYE |
| | ④ CRAYON |

- ❗ En mode **MAGIC**, les réglages de prise de vue optimaux sont prédéfinis pour chaque effet de scène. Pour cette raison, il peut être impossible de modifier les réglages dans certains modes.

Créer des photos panoramiques (mode)






1 Réglez le mode prise de vue sur .



2 Appuyez sur pour aller vers le sous-menu.

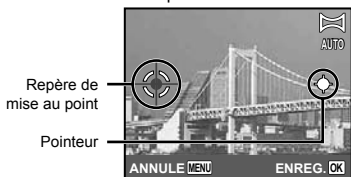
3 Utilisez pour sélectionner le mode souhaité puis appuyez sur la touche pour régler.

| Sous-menu 1 | Application |
|-------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| AUTO | L'appareil prend trois photos et les combine. Comme l'appareil libère lui-même l'obturateur, vous n'avez qu'à cadrer les photos de sorte que les repères de mise au point et les pointeurs se chevauchent. |
| MANUEL | L'appareil prend trois photos et les combine. Vous cadrez les photos en vous référant au cadre-guide et relâchez le déclencheur. |
| PC | Les photos prises sont combinées en photo panoramique à l'aide du logiciel (ib). |

-  Pour en savoir plus sur l'installation du logiciel (ib), voir "Configuration de l'appareil photo" (p. 11).
-  En mode [AUTO] ou [MANUEL], [TAILLE IMAGE] (p. 30) est réglé sur **[2.1]**.
-  La mise au point, l'exposition (p. 27), la position de zoom (p. 26) et la balance des blancs (p. 27) sont verrouillées sur les valeurs de la première photo.
-  Le flash (p. 26) est verrouillé en mode  (PAS D FLASH).

Prendre des photos avec [AUTO]

- ① Appuyez sur le déclencheur pour prendre la première photo.
- ② Déplacez légèrement l'appareil photo vers la deuxième photo.





Écran lors de la combinaison des photos de gauche à droite



- ③ Déplacez lentement l'appareil photo tout en le gardant bien droit, et immobilisez-le là où le pointeur et le repère de mise au point se chevauchent.

- L'appareil libère lui-même l'obturateur.



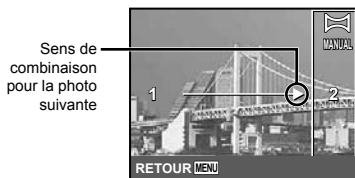
-  Si vous souhaitez associer uniquement deux photos, appuyez sur la touche  avant de prendre la troisième photo.

- ④ Répétez l'étape ③ pour prendre une troisième photo.

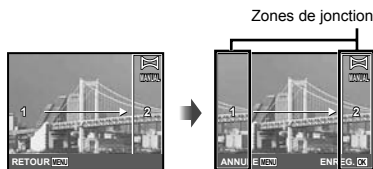
- Une fois la troisième photo prise, l'appareil photo traite automatiquement les photos combinées et affiche la photo panoramique.
-  Pour quitter la fonction panoramique sans sauvegarder de photo, appuyez sur la touche **MENU**.
-  Si l'appareil photo ne libère pas lui-même l'obturateur, essayez avec [MANUEL] ou [PC].

Prendre des photos avec [MANUEL]

- 1 Utilisez \triangleleft \triangleright pour sélectionner le sens dans lequel les photos sont combinées.

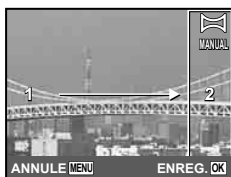


- 2 Appuyez sur le déclencheur pour prendre la première photo.



Première photo

- 3 Cadrez la prochaine photo de sorte que la zone de jonction 1 chevauche la zone de jonction 2.



Composition de la deuxième photo

- 4 Appuyez sur le déclencheur pour prendre la deuxième photo.

- ! Si vous souhaitez associer uniquement deux photos, appuyez sur la touche OK avant de prendre la troisième photo.

- 5 Répétez les étapes 3 et 4 pour prendre une troisième photo.

- Une fois la troisième photo prise, l'appareil photo traite automatiquement les photos combinées et affiche la photo panoramique.

- ! Pour quitter la fonction panoramique sans sauvegarder de photo, appuyez sur la touche **MENU**.

Prendre des photos avec [PC]

- 1 Utilisez \triangle ∇ \triangleleft \triangleright pour sélectionner le sens dans lequel les photos sont combinées.

- 2 Appuyez sur le déclencheur pour prendre la première photo, puis cadrez la deuxième photo.

Avant la première prise



Après la première prise



- Après la première prise, la zone affichée dans le cadre blanc réapparaît à côté de l'affichage opposé à la direction panoramique. Cadrez les images suivantes de manière à ce qu'elles chevauchent l'image de l'écran.

- 3 Répétez l'étape 2 jusqu'à ce que vous obteniez le nombre de photos désirées, puis appuyez sur la touche OK ou sur la touche **MENU** une fois terminé.

- ! La prise de vue panoramique est possible jusqu'à 10 photos.

- ! Reportez-vous au manuel d'aide du logiciel (ib) pour plus de détails sur la façon de créer des photos panoramiques.

Lissage du teint et de la texture de la peau (mode BEAUTY)

L'appareil photo détecte le visage d'une personne et donne à la peau un aspect lisse et translucide pour prendre la photo.

1 Réglez le mode prise de vue sur BEAUTY.



2 Pointez l'appareil photo vers le sujet. Vérifiez le cadre qui s'affiche autour du visage détecté par l'appareil photo, puis enfoncez le déclencheur pour prendre la photo.

- L'image non modifiée et l'image modifiées sont enregistrées.
- Si l'image ne peut pas être retouchée, seule l'image non modifiée est enregistrée.
- ! Il se peut que le cadre n'apparaisse pas ou qu'il mette un certain temps à apparaître pour certains sujets. Cette fonction peut également n'avoir aucun effet visible sur certains sujets.
- ! Le réglage [TAILLE IMAGE] de l'image retouchée est limité à [5M] ou inférieur.



Utiliser les fonctions de prise de vue

! "Utiliser le menu" (p. 4)

Utiliser le flash

Vous pouvez sélectionner les fonctions de flash optimales pour les conditions de prise de vue.

- 1 Sélectionnez l'option de flash dans le menu de fonctions de prise de vue.



Prise de vue en gros plan (gros plan)

Cette fonction permet à l'appareil photo de faire la mise au point et de prendre en photo des sujets de très près.

- 1 Sélectionnez l'option de gros plan dans le menu de fonctions de prise de vue.



- 2 Utilisez <|> pour sélectionner l'option de réglage, puis appuyez sur la touche **OK** pour valider.

- 2 Utilisez <|> pour sélectionner l'option de réglage, puis appuyez sur la touche **OK** pour valider.

| Option | Description |
|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| FLASH AUTO | Le flash est émis automatiquement à faible éclairage ou à contre-jour. |
| YEUX ROUGE | Des pré-flashes sont émis pour limiter l'apparition du phénomène des yeux rouges sur vos photos. |
| FLASH FORCÉ | Le flash est émis quel que soit l'éclairage disponible. |
| PAS D FLASH | Le flash n'est pas émis. |

| Option | Application | Description | | | | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|-------|-------|-------|
| OFF | Le mode gros plan est désactivé. | — | | | | | | |
| GROS PLAN | Permet de prendre des sujets proches. | Lorsque le zoom est réglé sur la largeur maximale (W), cette fonction permet de photographier aussi près que les distances suivantes. | | | | | | |
| | | <table border="1"> <tr> <td>STYLUS-9010/μ-9010</td> <td>STYLUS-7040/μ-7040</td> <td>STYLUS-5010/μ-5010</td> </tr> <tr> <td>10 cm</td> <td>10 cm</td> <td>15 cm</td> </tr> </table> | STYLUS-9010/μ-9010 | STYLUS-7040/μ-7040 | STYLUS-5010/μ-5010 | 10 cm | 10 cm | 15 cm |
| | | STYLUS-9010/μ-9010 | STYLUS-7040/μ-7040 | STYLUS-5010/μ-5010 | | | | |
| | | 10 cm | 10 cm | 15 cm | | | | |
| Lorsque le zoom est réglé sur le réglage maximal de téléobjectif (T), cette fonction permet de photographier aussi près que les distances suivantes. | | | | | | | | |
| <table border="1"> <tr> <td>STYLUS-9010/μ-9010</td> <td>STYLUS-7040/μ-7040</td> <td>STYLUS-5010/μ-5010</td> </tr> <tr> <td>90 cm</td> <td>60 cm</td> <td>60 cm</td> </tr> </table> | STYLUS-9010/μ-9010 | STYLUS-7040/μ-7040 | STYLUS-5010/μ-5010 | 90 cm | 60 cm | 60 cm | | |
| STYLUS-9010/μ-9010 | STYLUS-7040/μ-7040 | STYLUS-5010/μ-5010 | | | | | | |
| 90 cm | 60 cm | 60 cm | | | | | | |
| SUPER MACRO ¹ | Permet de prendre des sujets encore plus proches. | Cette fonction permet de photographier aussi près que les distances suivantes. | | | | | | |
| | | <table border="1"> <tr> <td>STYLUS-9010/μ-9010</td> <td>STYLUS-7040/μ-7040</td> <td>STYLUS-5010/μ-5010</td> </tr> <tr> <td>1 cm</td> <td>2 cm</td> <td>7 cm</td> </tr> </table> | STYLUS-9010/μ-9010 | STYLUS-7040/μ-7040 | STYLUS-5010/μ-5010 | 1 cm | 2 cm | 7 cm |
| | | STYLUS-9010/μ-9010 | STYLUS-7040/μ-7040 | STYLUS-5010/μ-5010 | | | | |
| | | 1 cm | 2 cm | 7 cm | | | | |
| La mise au point n'est pas possible sur les sujets se trouvant aux distances suivantes ou supérieures. | | | | | | | | |
| <table border="1"> <tr> <td>STYLUS-9010/μ-9010</td> <td>STYLUS-7040/μ-7040</td> <td>STYLUS-5010/μ-5010</td> </tr> <tr> <td>50 cm</td> <td>70 cm</td> <td>60 cm</td> </tr> </table> | STYLUS-9010/μ-9010 | STYLUS-7040/μ-7040 | STYLUS-5010/μ-5010 | 50 cm | 70 cm | 60 cm | | |
| STYLUS-9010/μ-9010 | STYLUS-7040/μ-7040 | STYLUS-5010/μ-5010 | | | | | | |
| 50 cm | 70 cm | 60 cm | | | | | | |

¹ Le zoom est automatiquement réglé sur une valeur fixe.

⚠ Il n'est possible de régler le flash (p. 19) ni le zoom (p. 19) lorsque [📷 SUPER MACRO] (p. 23) est sélectionné.

Utiliser le retardateur

La photo n'est prise qu'un certain temps après que vous avez enfoncé le déclencheur jusqu'au fond.

1 Sélectionnez l'option de retardateur dans le menu de fonctions de prise de vue.



| Option | Description |
|----------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ⏸ OFF | Le retardateur est désactivé. |
| ⌚ 12 SEC | Le voyant du retardateur s'allume pendant environ 10 secondes, clignote pendant environ 2 secondes, puis la photo est prise. |
| ⌚ 2 SEC | Le voyant du retardateur clignote pendant environ 2 secondes, puis la photo est prise. |

⚠ La prise de vue avec retardateur est automatiquement annulée après une prise de vue.

Pour annuler le retardateur après son déclenchement

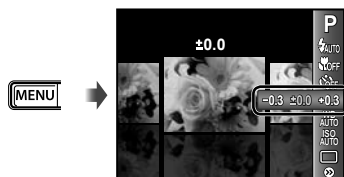
Appuyez sur la touche **MENU**.

2 Utilisez <|> pour sélectionner l'option de réglage, puis appuyez sur la touche (OK) pour valider.

Ajuster la luminosité (compensation d'exposition)

Vous pouvez augmenter ou réduire la luminosité normale (exposition adéquate) réglée par l'appareil photo en fonction du mode prise de vue (sauf pour **IAUTO**) afin d'obtenir la photo vraiment désirée.

1 Sélectionnez l'option de compensation d'exposition dans le menu de fonctions de prise de vue.

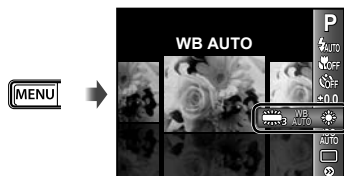


2 Utilisez <> pour sélectionner la luminosité désirée pour la photo, puis appuyez sur la touche OK.

Régler sur un agencement de couleurs naturelles (balance des blancs)

Pour des couleurs plus naturelles, sélectionnez l'option de balance des blancs qui correspond à la scène.

1 Sélectionnez l'option de balance des blancs dans le menu de fonctions de prise de vue.



2 Utilisez <> pour sélectionner l'option de réglage, puis appuyez sur la touche OK pour valider.

| Option | Description |
|---------|------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WB AUTO | L'appareil photo règle lui-même la balance des blancs en fonction de la scène de prise de vue. |
| | Pour la prise de vue à l'extérieur sous un ciel dégagé. |
| | Pour la prise de vue à l'extérieur sous un ciel nuageux. |
| | Pour la prise de vue sous un éclairage au tungstène. |
| | Pour la prise de vue sous un éclairage fluorescent du jour (éclairage résidentiel, etc.) |
| | Pour la prise de vue sous un éclairage fluorescent neutre (lampes de bureau, etc.) |
| | Pour la prise de vue sous un éclairage fluorescent blanc (bureaux, etc.) |

Sélectionner la sensibilité ISO

- ! Abréviation de l'Organisation internationale de normalisation. Les normes ISO précisent la sensibilité des appareils photos et films numériques, c'est pourquoi des codes tels que "ISO 100" sont utilisés pour décrire la sensibilité.
- ! Pour le paramètre ISO, bien que le paramétrage à de valeurs inférieures réduise la sensibilité, il est possible d'obtenir des images nettes dans de bonnes conditions d'éclairage. Le réglage de valeurs plus élevées accroissent la sensibilité de l'appareil et permettent la prise de photos à des vitesses d'obturation rapides même dans de faibles conditions d'éclairage. Cependant, lorsque la sensibilité est élevée, un souffle apparaît sur la photo prise, lui donnant, par exemple, une apparence granuleuse.

- 1** Sélectionnez l'option de réglage ISO dans le menu de fonctions de prise de vue.



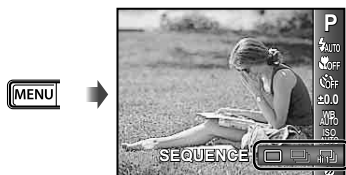
- 2** Utilisez \leftarrow \rightarrow pour sélectionner l'option de réglage, puis appuyez sur la touche \odot OK pour valider.

| Option | Description |
|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ISO AUTO | L'appareil photo règle lui-même la sensibilité en fonction de la scène de prise de vue. |
| ISO ELEVE | L'appareil se règle lui-même sur une sensibilité plus élevée que [ISO AUTO] pour réduire le flou causé par les secousses qu'il subit et par les mouvements du sujet. |
| Valeur | La sensibilité ISO est réglée sur la valeur sélectionnée. |

Prise de vue en série (Drive)

Les photos sont prises en série tant que vous enfoncez le déclencheur.

- 1** Sélectionnez l'option d'acquisition dans le menu de fonctions de prise de vue.



| Option | Description |
|------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| [] | L'appareil prend une photo à chaque pression sur le déclencheur. |
| [] ¹ | Prise de photos en série avec la mise au point, la luminosité (exposition) et la balance des blancs réglées pour la première photo. |
| [] | L'appareil prend des photos en série avec une vitesse plus élevée que []. |
| [] | L'appareil prend des photos en série à environ 10 images par seconde ² . |

¹ La vitesse de prise de vue varie suivant les réglages effectués pour [TAILLE IMAGE/COMPRESSION] (p. 30).

² STYLUS-7040/ μ -7040 | environ 14 images/seconde
STYLUS-5010/ μ -5010 | environ 10 images/seconde

⚠ En mode [] , le flash (p. 26) ne peut pas être réglé sur [YEUX ROUGE]. Par ailleurs, avec [] ou [] sélectionnés, le flash est réglé sur [PAS D FLASH].

⚠ Lors du réglage sur [] ou [] , [TAILLE IMAGE] est limitée à [3M] ou inférieure, et la sensibilité ISO est fixée sur [ISO AUTO].


Menus des fonctions de prise de vue



! Les réglages par défaut de la fonction sont mis en surbrillance comme ceci : .

Sélectionner la qualité d'image pour les images fixes

[TAILLE IMAGE/COMPRESSION]

 (Menu de prise de vue 1) ► TAILLE IMAGE/COMPRESSION

Modes prise de vue disponibles: **P** IAUTO **SCN** MAGIC  BEAUTY


| Sous-menu 1 | Sous-menu 2 | Application |
|--------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| TAILLE IMAGE | 14M (4288×3216) | Sélectionne le format d'impression A3. |
| | 8M (3264×2448) | Pour des impressions jusqu'au format A3. |
| | 5M (2560×1920) | Sélectionne le format d'impression A4. |
| | 3M (2048×1536) | Pour des impressions jusqu'au format A4. |
| | 2M (1600×1200) | Sélectionne le format d'impression A5. |
| | 1M (1280×960) | Pour des impressions jusqu'au 10x15. |
| | VGA (640×480) | Pour visualiser ses images sur une télé ou sur internet. |
| | 16:9  (4288×2416) | Approprié pour visualiser les images sur un écran TV géant et pour impression en A3. |
| | 16:9  (1920×1080) | Approprié pour visualiser les images sur un écran TV géant et pour impression en A5. |
| COMPRESSION | FINE | Prise de vue haute qualité. |
| | NORMAL | Prise de vue en qualité normale. |

! "Nombre de photos pouvant être stockées (images fixes)/Durée d'enregistrement continue (vidéos) dans la mémoire interne et les cartes mémoire SD/SDHC" (p. 60)

Sélection de la qualité d'image pour les vidéos

[TAILLE IMAGE/QUALITE D'IMAGE]

 (Menu vidéo) ► TAILLE IMAGE/QUALITE D'IMAGE

Modes prise de vue disponibles: **P** IAUTO **SCN** MAGIC  BEAUTY

| Sous-menu 1 | Sous-menu 2 | Application |
|-----------------|--------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|
| TAILLE IMAGE | 720P | Sélectionnez la qualité d'image en fonction de la taille d'image et de la fréquence d'images. |
| | VGA (640×480) | |
| | QVGA (320×240) | |
| QUALITE D'IMAGE | FINE/NORMAL | Sélectionnez [FINE] pour photographier avec une qualité d'image supérieure. |

! "Nombre de photos pouvant être stockées (images fixes)/Durée d'enregistrement continue (vidéos) dans la mémoire interne et les cartes mémoire SD/SDHC" (p. 60)

! Avec [TAILLE IMAGE] réglé sur [QVGA], [QUALITE D'IMAGE] est fixé à [FINE].

Éclaircir un sujet en contre-jour [OMBRE AJUS]

(Menu de prise de vue 1) ► OMBRE
AJUS

Modes prise de vue disponibles: **P** iAUTO **SCN** MAGIC
BEAUTY

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| AUTO | L'effet de réglage des zones d'ombre est appliqué lors de la prise de vue en contre-jour. |
| DESACTIVE | L'effet n'est pas appliqué. |
| ACTIVE | La prise de vue est effectuée en réglant automatiquement l'appareil pour éclaircir une zone sombre. |

! Si vous sélectionnez [ACTIVE], [ESP/□] (p. 31) est automatiquement réglé sur [ESP].

Sélectionner la zone de mise au point [MODE AF]

(Menu de prise de vue 1) ► MODE AF

Modes prise de vue disponibles: **P** iAUTO **SCN** MAGIC
BEAUTY

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| VISAGE/ESP ¹ | La mise au point est automatique. (Si un visage est détecté, il est indiqué par un cadre blanc ¹ ; une fois le déclencheur enfoncé à mi-course et la mise au point obtenue, le cadre devient vert ² . Si aucun visage n'est détecté, l'appareil photo choisit un sujet dans le cadre et effectue automatiquement la mise au point.) |
| SPOT | L'appareil photo fait la mise au point sur le sujet situé à l'intérieur du repère de mise au point automatique (AF). |
| AF ACTION | L'appareil suit les mouvements du sujet automatiquement pour faire la mise au point en continu. |

¹ Pour certains sujets, il se peut que le cadre n'apparaisse pas ou qu'il mette un certain temps à apparaître.

² Si le cadre clignote rouge, l'appareil photo ne peut pas effectuer la mise au point. Essayez de refaire la mise au point sur le sujet.

Mise au point sur un sujet mobile en continu (AF Action)

- 1 Tenez l'appareil pour aligner le repère de mise au point automatique (AF) sur le sujet et appuyez sur la touche .
 - 2 Lorsque l'appareil photo reconnaît le sujet, le repère de mise au point automatique (AF) suit automatiquement les mouvements du sujet pour faire la mise au point sur celui-ci en continu.
 - 3 Pour annuler Action, appuyez sur la touche .
- ! En fonction des sujets et des conditions de prise de vue, l'appareil peut ne pas réussir à verrouiller la mise au point ou à suivre les mouvements du sujet.
- ! Lorsque l'appareil ne parvient pas à suivre les mouvements du sujet, le repère de mise au point automatique (AF) devient rouge.

Sélectionner la plage de mesure de la luminosité [ESP/□]

(Menu de prise de vue 1) ► ESP/□

Modes prise de vue disponibles: **P** iAUTO **SCN** MAGIC
BEAUTY

| Sous-menu 2 | Application |
|---------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ESP | L'appareil prend des photos de manière à obtenir une luminosité équilibrée sur l'ensemble de l'écran (Il mesure la luminosité séparément au centre et autour). |
| (mesure ponctuelle) | L'appareil prend en photo le sujet qui se trouve au centre à contre-jour (Calcule la luminosité au centre de l'écran). |

! Lors du réglage sur [ESP], le centre peut être sombre si vous prenez des photos avec un contre-jour intense.

Prise de photos avec des taux d'agrandissement supérieurs à ceux du zoom optique sans réduire la qualité d'image [ZOOM FIN]

(Menu de prise de vue 1) ► ZOOM FIN

Modes prise de vue disponibles: **P** IAUTO **SCN** MAGIC

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|
| DESACTIVE | Le zoom optique est utilisé pour le zoom avant pour la prise de vue. |
| ACTIVE | Le zoom optique et le rognage d'image sont combinés pour le zoom avant pour la prise de vue.*1 |

| | | |
|----|--------------------|----------------------|
| *1 | STYLUS-9010/μ-9010 | environ 67× (max.) |
| | STYLUS-7040/μ-7040 | environ 47× (max.) |
| | STYLUS-5010/μ-5010 | environ 33,5× (max.) |

Cette fonction ne réduit pas la qualité d'image car elle ne convertit pas les données à peu de pixels en données à beaucoup de pixels.

Lors du réglage sur [ACTIVE], [TAILLE IMAGE] est limitée à [8M] ou inférieure.

Ce réglage n'est pas disponible lorsque [ZOOM NUM] est réglé sur [ACTIVE].

Le [ZOOM FIN] n'est pas disponible lorsque SUPER MACRO (p. 26) est sélectionné.

Prise de photos avec des taux d'agrandissement supérieurs à ceux du zoom optique [ZOOM NUM]

(Menu de prise de vue 1) ► ZOOM NUM

Modes prise de vue disponibles: **P** IAUTO **SCN** MAGIC

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|
| DESACTIVE | Seul le zoom optique est utilisé pour le zoom avant pour la prise de vue. |
| ACTIVE | Le zoom optique et le zoom numérique sont combinés pour le zoom avant pour la prise de vue.*1 |

| | | |
|----|--------------------|--------------------|
| *1 | STYLUS-9010/μ-9010 | environ 50× (max.) |
| | STYLUS-7040/μ-7040 | environ 35× (max.) |
| | STYLUS-5010/μ-5010 | environ 25× (max.) |

Ce réglage n'est pas disponible lorsque [ZOOM FIN] est réglé sur [ACTIVE].

[ZOOM NUM] n'est pas disponible lorsque SUPER MACRO (p. 26) est sélectionné.

Enregistrer le son en prenant des photos [🔊]

(Menu de prise de vue 2) ►

Modes prise de vue disponibles: **P** IAUTO **SCN** MAGIC

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| DESACTIVE | Aucun son n'est enregistré. |
| ACTIVE | L'appareil photo se met lui-même à enregistrer après la prise de la photo, pendant environ 4 secondes. Cette fonction est pratique pour enregistrer des observations ou des commentaires concernant la photo. |

Lorsque vous enregistrez, pointez le microphone (p. 6) vers la source du son à enregistrer.

Enregistrer le son pendant la capture de vidéos [🔊]

(Menu vidéo) ►

Modes prise de vue disponibles: **P** IAUTO **SCN** MAGIC

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|-----------------------------|
| DESACTIVE | Aucun son n'est enregistré. |
| ACTIVE | Le son est enregistré. |

Lors du réglage sur [ACTIVE], seul le zoom numérique est disponible pour l'enregistrement des vidéos. Pour enregistrer des vidéos avec le zoom optique, réglez [🔊] (vidéos) sur [DESACTIVE].

Réduire le flou dû à un bougé de l'appareil photo pendant la prise de vue [STABILISATEUR] (images fixes)/ [MODE IS VIDEO] (vidéos)

(Menu de prise de vue 1) ►

STABILISATEUR (images fixes)/

(Menu vidéo) ► MODE IS VIDEO (vidéos)

Modes prise de vue disponibles: **P** IAUTO **SCN** MAGIC

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| DESACTIVE | Le stabilisateur d'images est désactivé. Ce réglage est recommandé pour la prise de vue lorsque l'appareil photo est fixé sur un trépied ou une autre surface stable. |
| ACTIVE | Le stabilisateur d'images est activé. |

- ❗ Les réglages par défaut de l'appareil photo sont les suivants : [STABILISATEUR] (images fixes) sur [ACTIVE] et [MODE IS VIDEO] (vidéos) sur [DESACTIVE].
- ❗ Du bruit peut être généré depuis l'intérieur de l'appareil photo lorsque le déclencheur est actionné alors que [STABILISATEUR] (images fixes) est réglé sur [ACTIVE].
- ❗ Il se peut que les images ne puissent pas être stabilisées si le bougé de l'appareil photo est trop important.
- ❗ Lorsque la vitesse d'obturation est très lente, par exemple, lorsque vous prenez des photos de nuit, [STABILISATEUR] (images fixes) peut ne pas être aussi efficace.
- ❗ Lors de la prise de vue quand [MODE IS VIDEO] (vidéos) est réglé sur [ACTIVE], l'image est quelque peu agrandie avant la sauvegarde.

Afficher la photo immédiatement après l'avoir prise [VISUAL IMAGE]

(Menu de prise de vue 2) ► VISUAL
IMAGE

Modes prise de vue disponibles: **P IAUTO SCN MAGIC**
BEAUTY

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| DESACTIVE | La photo en cours d'enregistrement ne s'affiche pas. Cela vous permet, après avoir pris une photo, de vous préparer pour la suivante en suivant le sujet sur l'écran. |
| ACTIVE | La photo en cours d'enregistrement s'affiche. Cela vous permet d'effectuer une vérification simple de la photo juste après l'avoir prise. |

Faire pivoter automatiquement des photos prises avec l'appareil photo en position verticale pendant l'affichage [PIC ORIENTATION]

(Menu de prise de vue 2) ►
PIC ORIENTATION

Modes prise de vue disponibles: **P IAUTO SCN MAGIC**
BEAUTY

- ❗ Pendant la prise de vue, le réglage (p. 39) du menu d'affichage est réglé automatiquement.
- ❗ Cette fonction peut ne pas fonctionner correctement si l'appareil photo est orienté vers le haut ou vers le bas pendant la prise de vue.

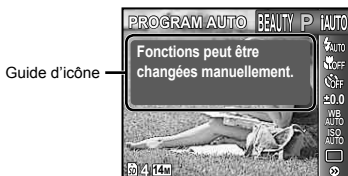
| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| DESACTIVE | Les informations sur l'orientation verticale/horizontale de l'appareil photo pendant la prise de vue ne sont pas enregistrées avec les photos. Les photos prises avec l'appareil photo dans une position verticale ne sont pas pivotées pendant l'affichage. |
| ACTIVE | Les informations sur l'orientation verticale/horizontale de l'appareil photo pendant la prise de vue sont enregistrées avec les photos. Les photos sont pivotées automatiquement pendant l'affichage. |

Affichage des guides d'icône [ICON GUIDE]

(Menu de prise de vue 2) ► ICON GUIDE

Modes prise de vue disponibles: **P IAUTO SCN MAGIC**
BEAUTY

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| DESACTIVE | Aucun guide d'icône n'est affiché. |
| ACTIVE | L'explication de l'icône sélectionnée s'affiche lorsqu'une icône du mode prise de vue ou du menu de fonctions de prise de vue est sélectionnée (placez le curseur sur l'icône pendant un instant pour en afficher l'explication). |



Guide d'icône

Menus des fonctions d'affichage, d'édition et d'impression

- ⚠ Les réglages par défaut de la fonction sont mis en surbrillance comme ceci : ■■■.
- ⚠ Il est nécessaire d'avoir créé des données avec le logiciel (ib) avant d'utiliser certaines fonctions.
- ⚠ Consultez le guide d'aide du logiciel (ib) pour en savoir plus sur la manière d'utiliser le logiciel (ib).
- ⚠ Pour en savoir plus sur l'installation du logiciel (ib), voir "Chargement de la batterie et configuration de l'appareil photo" (p. 10).

Afficher automatiquement les photos [DIAPORAMA]

DIAPORAMA

| Sous-menu 1 | Sous-menu 2 | Application |
|-------------|-----------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| DIAPOSITIVE | TOUS/ EVENEMENT/ CATEGORIE | Pour sélectionner le contenu à inclure dans le diaporama. |
| BGM | OFF/Cosmic/ Breeze/Mellow/ Dreamy/Urban | Pour sélectionner les options de la musique de fond. |
| TYPE | NORMAL/ FONDU/ZOOM | Pour sélectionner le type d'effet de transition utilisé entre les diapositives. |
| DEMARRER | — | Pour lancer le diaporama. |

Avance/recul d'une seule image :

Pendant un diaporama, appuyez sur ▷ pour avancer d'une image ou sur ◀ pour revenir une image en arrière.

Rechercher des images et lire les images liées [PHOTO SURFING]

PHOTO SURFING

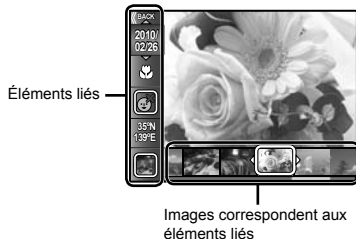
Dans [PHOTO SURFING], vous pouvez chercher les images et lire les images liées en sélectionnant les éléments liés.

Pour lancer [PHOTO SURFING]

Appuyez sur la touche **OK** pour lancer [PHOTO SURFING].

Lorsqu'un élément lié de l'image affichée est sélectionné avec **△**/**▽**, les images liées à l'élément s'affichent dans la partie inférieure de l'écran. Utilisez **<D** pour afficher l'image.

Pour sélectionner les éléments liés qui ne sont pas affichés, appuyez sur la touche **OK** lorsque vous sélectionnez un élément. Pour arrêter [PHOTO SURFING], appuyez sur la touche **MENU** ou sélectionnez [BACK] et appuyez sur la touche **OK**.



Afficher des images par évènement [EVENEMENT▶]

EVENEMENT▶

Dans [EVENEMENT▶], les images d'un évènement sont lues. (Les images dont la date de prise de vue est identique sont regroupées dans le même évènement.)

Pour lancer [EVENEMENT▶]

Appuyez sur la touche **OK** pour lancer [EVENEMENT▶]. (L'évènement, dont l'image pour laquelle la vue de photo unique était exécutée lors de la sélection du menu de la fonction d'affichage, est lu.)

Utilisez **<▶** pour avancer ou reculer d'une image.

Pour arrêter [EVENEMENT▶], appuyez sur la touche **MENU**.



Lire des images par catégorie créée avec le logiciel (ib) [CATEGORIE▶]

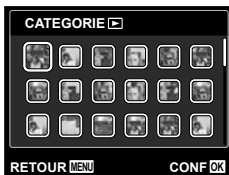
CATEGORIE▶

Dans [CATEGORIE▶], la catégorie créée avec le logiciel (ib) et réimportée depuis un ordinateur est lue.

Pour lancer [CATEGORIE▶]

Appuyez sur la touche **OK**, puis utilisez **Δ ∇ <▶** pour sélectionner la catégorie de votre choix. Appuyez à nouveau sur la touche **OK** pour lancer la lecture de la catégorie sélectionnée. Utilisez **<▶** pour avancer ou reculer d'une image.

Pour arrêter [CATEGORIE▶], appuyez sur la touche **MENU**.



Utiliser le logiciel (ib) et réimporter des données sur l'appareil photo

- Les fonctions suivantes sont disponibles lorsque des données créées avec le logiciel (ib) sont réimportées sur l'appareil photo.
- Consultez le guide d'aide du logiciel (ib) pour en savoir plus sur la manière d'utiliser le logiciel (ib).

[PHOTO SURFING]

Les informations sur les personnes ou les sites de prise de vue et les nouvelles catégories peuvent être ajoutées dans les éléments liés.

[EVENEMENT▶]

Les images peuvent être lues par évènement créé avec le logiciel (ib).

Index des évènements (p. 19)

Les images représentatives d'un évènement créé avec le logiciel (ib) peuvent être affichées.

Retoucher la peau et les yeux [FIX BEAUTE]

FIX BEAUTE

- ⓘ Selon la photo, il est possible que les retouches ne puissent pas s'activer.

| Sous-menu 1 | Sous-menu 2 | Application |
|---------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
| TOUS | — | [PEAU CLAIRE], [ETINCELLE REGARD] et [ACCENTUATION REGARD] sont appliqués ensemble. |
| PEAU CLAIRE | DOUX/ MOYEN/ FORT | Donne à la peau un aspect lisse et translucide. Choisissez l'effet de correction parmi 3 niveaux. |
| ETINCELLE REGARD | — | Augmente le contraste des yeux. |
| ACCENTUATION REGARD | — | Agrandit le regard du sujet. |

- Utilisez Δ ∇ pour sélectionner un élément de correction, puis appuyez sur la touche \odot .
- Utilisez \triangleleft \triangleright pour sélectionner une photo à retoucher, puis appuyez sur la touche \odot .
 - La photo retouchée est sauvegardée en tant que photo séparée.

Lorsque [PEAU CLAIRE] est sélectionné

Utilisez Δ ∇ pour sélectionner le degré de correction, puis appuyez sur la touche \odot .



Changer la taille de la photo [ZOOM]

EDIT \triangleright [ZOOM]

| Sous-menu 2 | Application |
|----------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| VGA 640 × 480 | Sauvegarde une photo à résolution élevée en tant que photo séparée de plus petite taille pour l'envoi par courriel et autres applications. |
| QVGA 320 × 240 | |

- Utilisez \triangleleft \triangleright pour sélectionner une photo.
- Utilisez Δ ∇ pour sélectionner une taille d'image puis appuyez sur la touche \odot .
 - La photo redimensionnée est sauvegardée en tant que photo séparée.

Rogner des photos [CROP]

EDIT \triangleright [CROP]

- Utilisez \triangleleft \triangleright pour sélectionner une photo, puis appuyez sur la touche \odot .
- Utilisez les touches de zoom pour sélectionner la taille de la photo rognée, et utilisez Δ ∇ \triangleleft \triangleright pour déplacer le cadre.



- Appuyez sur la touche \odot après avoir sélectionné la zone à couper.
 - La photo éditée sera sauvegardée en tant que photo séparée.

Changer le ton de la photo [EDITER COULEUR]

EDIT ► EDITER COULEUR

| Sous-menu 2 | Application |
|-----------------|-------------------------------------------------------------|
| NOIR&BLANC | Convertit la photo en noir et blanc. |
| SEPIA | Donne un ton sépia à la photo. |
| CONTRASTE ELEVÉ | Augmente la saturation des couleurs de la photo. |
| CONTRASTE BAS | Augmente légèrement la saturation des couleurs de la photo. |



- Utilisez <D> pour sélectionner une photo, puis appuyez sur la touche (OK).
- Utilisez <D> pour sélectionner la couleur désirée, puis appuyez sur la touche (OK).
 - La photo de la couleur sélectionnée est sauvegardée en tant que photo séparée.

Ajouter un calendrier à une photo [CALEND.]

EDIT ► CALEND.



- Utilisez <D> pour sélectionner une photo, puis appuyez sur la touche (OK).
- Utilisez <D> pour sélectionner le calendrier, et Δ ∇ pour sélectionner l'orientation de la photo, puis appuyez sur la touche (OK).
- Utilisez Δ ∇ pour sélectionner l'Année du calendrier, puis appuyez sur D.
- Utilisez Δ ∇ pour sélectionner le Mois du calendrier, puis appuyez sur la touche (OK).
 - La photo éditée est sauvegardée en tant que photo séparée.

Zones claires devenues sombres en raison d'un contre-éclairage ou d'autres motifs [OMBRE AJUS]

EDIT ► OMBRE AJUS

- Utilisez <D> pour sélectionner une photo et appuyez sur la touche (OK).
 - La photo éditée est sauvegardée en tant que photo séparée.
- Selon la photo, il est possible que les retouches ne puissent pas s'activer.
- Il se peut que le traitement de retouche réduise la résolution de la photo.

Retoucher les yeux rouges lors de la prise de vue avec flash [YEUX ROUGES]

EDIT ► YEUX ROUGES

- Utilisez <D> pour sélectionner une photo et appuyez sur la touche (OK).
 - La photo éditée est sauvegardée en tant que photo séparée.
- Selon la photo, il est possible que les retouches ne puissent pas s'activer.
- Il se peut que le traitement de retouche réduise la résolution de la photo.

Effacer des photos [EFFACER]

EFFACER

| Sous-menu 1 | Application |
|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| TOUT EFFAC | Toutes les photos de la mémoire interne ou de la carte sont effacées. |
| SELECT IMAGE | Les photos sont sélectionnées et effacées une par une. |
| EFFACER/ SUP. EVENEMENT ¹ | Supprime les images affichées. |
| ANNULER | Annule la suppression. |

¹ Si vous appuyez sur ∇ lorsqu'un événement est affiché, toutes les photos de l'événement sont effacées.

- ❗ Lorsque vous effacez les photos de la mémoire interne, n'insérez pas la carte dans l'appareil photo. Ou réglez [INTERNE/SD] sur [IN].
- ❗ Avant de supprimer les photos d'une carte mémoire, insérez la carte dans l'appareil photo et sélectionnez [AUTO] pour [INTERNE/SD]. "Sélectionner un périphérique de stockage [INTERNE/SD]" (p. 40)
- ❗ Il est impossible de supprimer les photos protégées.

Pour sélectionner et effacer les photos une par une [SELECT IMAGE]

- ① Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner [SELECT IMAGE], puis appuyez sur la touche \odot .
- ② Utilisez $\triangleleft \triangleright$ pour sélectionner la photo à effacer, puis appuyez sur la touche \odot pour ajouter un repère \checkmark à la photo.
 - Appuyez sur la touche de zoom W pour afficher une vue d'index. Vous pouvez sélectionner rapidement les images à l'aide de $\Delta \nabla \triangleleft \triangleright$. Appuyez sur la touche T pour revenir à l'affichage d'image unique.



- ③ Répétez l'étape ② pour sélectionner les photos à effacer, puis appuyez sur la touche **MENU** pour effacer les photos sélectionnées.
- ④ Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner [OUI], puis appuyez sur la touche \odot .
 - Les photos qui portent le repère \checkmark sont effacées.

Pour effacer toutes les photos [TOUT EFFAC]

- ① Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner [TOUT EFFAC], puis appuyez sur la touche \odot .
- ② Utilisez $\Delta \nabla$ pour sélectionner [OUI], puis appuyez sur la touche \odot .

Enregistrer les réglages d'impression sur les données de la photo [IMPRESSION]

\triangleright (Menu affichage) \triangleright IMPRESSION

- ❗ "Réservations d'impression (DPOF)" (p. 50)
- ❗ La réservation d'impression n'est possible que pour les images fixes enregistrées sur la carte. Réglez [INTERNE/SD] sur [AUTO].

Protéger les photos [O-m]

\triangleright (Menu affichage) \triangleright O-m

- ❗ Les photos protégées ne peuvent être effacées par [EFFACER] (p. 18, 38), [SUP. EVENEMENT] (p. 38), [SELECT IMAGE] ou [TOUT EFFAC] (p. 38), mais toutes les photos sont effacées par [FORMATER] (p. 40).
- ① Utilisez $\triangleleft \triangleright$ pour sélectionner une photo.
 - ② Appuyez sur la touche \odot .
 - Appuyez de nouveau sur la touche \odot pour annuler les réglages.
 - ③ Si nécessaire, répétez les étapes ① et ② pour protéger d'autres photos, puis appuyez sur la touche **MENU**.

Faire pivoter les photos [📷]

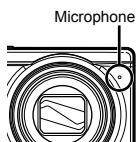
▶ (Menu affichage) ▶ 📷

- ① Utilisez <▶ pour sélectionner une photo.
 - ② Appuyez sur la touche Ⓜ pour pivoter l'image.
 - ③ Si nécessaire, répétez les étapes ① et ② pour effectuer des réglages pour d'autres photos, puis appuyez sur la touche **MENU**.
- ! La nouvelle orientation des photos est enregistrée, même une fois l'appareil photo éteint.

Ajouter du son aux images fixes [🎤]

▶ (Menu affichage) ▶ 🎤

- ① Utilisez <▶ pour sélectionner une photo.
- ② Pointez le microphone vers la source du son.



- ③ Appuyez sur la touche Ⓜ.
 - L'enregistrement commence.
 - L'appareil photo ajoute (enregistre) du son pendant environ 4 secondes pendant l'affichage de la photo.

Menus des autres paramètres d'appareil photo

! Les réglages par défaut de la fonction sont mis en surbrillance comme ceci : .

Sélectionner un périphérique de stockage [INTERNE/SD]

Y1 (Paramètres 1) ► INTERNE/SD

| Sous-menu 2 | Application |
|-----------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| AUTO | Si une carte est insérée dans l'appareil, elle est automatiquement sélectionnée. Si aucune carte n'est insérée, la mémoire interne est utilisée. |
| IN ¹ | La mémoire interne est sélectionnée. |

¹ La mémoire interne est utilisée même si une carte est insérée dans l'appareil photo.

Effacer complètement les données [FORMATER]

Y1 (Paramètres 1) ► FORMATER

- ! Avant de formater, assurez-vous qu'il ne reste pas de données importantes dans la mémoire interne ou sur la carte.
- ! Si la mémoire interne est formatée, le manuel d'instruction de l'appareil photo et les données du logiciel (ib) conservées dans la mémoire interne sont effacés. Au besoin, effectuez une copie de sauvegarde avant le formatage.
- ! Les cartes doivent être formatées avec cet appareil photo avant la première utilisation ou après leur utilisation avec d'autres appareils ou ordinateurs.

| Sous-menu 2 | Application |
|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| OUI ¹ | Efface complètement les données d'image présentes dans la mémoire interne ou sur la carte (y compris les photos protégées). |
| NON | Annule le formatage. |

¹ Si [AUTO] est sélectionné pour [INTERNE/SD] et qu'une carte est insérée, la carte est formatée. Si aucune carte n'est insérée, la mémoire interne est formatée.
Si [IN] est sélectionné pour [INTERNE/SD], la mémoire interne est formatée, qu'une carte soit insérée ou non.

Rétablir les données dans l'appareil photo [RECUP DONNEES]

Y1 (Paramètres 1) ► [RECUP DONNEES]

- ! L'affichage devient disponible en procédant à [RECUP DONNEES] si les photos n'apparaissent pas sur l'écran même après avoir appuyé sur la touche . Toutefois, les données, comme les recueils et d'autres groupes créés avec le logiciel (ib) sont supprimées de la base de données dans l'appareil photo. Réimportez les données dans l'appareil photo depuis un ordinateur pour afficher les données créées avec le logiciel (ib).

Copier les photos de la mémoire interne sur la carte COPIER

Y1 (Paramètres 1) ► COPIER

Pour copier les photos de la mémoire interne sur la carte

Utilisez pour sélectionner une photo et appuyez sur la touche .

Changer la langue d'affichage

Y1 (Paramètres 1) ►

- ! "Changer la langue d'affichage" (p. 14)

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Langues | La langue est sélectionnée pour les menus et les messages d'erreur qui s'affichent sur l'écran. |

Rétablir les valeurs par défaut des fonctions de prise de vue [REINITIAL]

Y1 (Paramètres 1) ► REINITIAL

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| OUI | Rétablit les valeurs par défaut des fonctions de menu suivantes. <ul style="list-style-type: none"> • Flash (p. 26) • Gros plan (p. 26) • Retardateur (p. 27) • Compensation d'exposition (p. 27) • Balance des blancs (p. 27) • ISO (p. 28) • Drive (p. 29) • Fonctions de menu dans [O1, O2, O3] (p. 30 à 33) |
| NON | Les réglages en cours ne sont pas modifiés. |

Sélection d'une méthode de connexion pour d'autres dispositifs [CONNEXION USB]

Y1 (Paramètres 1) ► CONNEXION USB

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| AUTO | Lorsque l'appareil est connecté à un autre dispositif, l'écran de sélection de la méthode de réglages s'affiche. |
| NORMAL | Sélectionnez cette option lorsque vous connectez l'appareil photo à un ordinateur par l'intermédiaire d'un périphérique de stockage. |
| PC | Sélectionnez cette option lorsque vous connectez ensemble l'appareil photo et l'ordinateur. |
| IMPRESSION | Sélectionnez cette option lors de la connexion à une imprimante compatible avec PictBridge. |

Configuration système requise

Windows : Windows 2000 Professional/
XP Home Edition/
XP Professional/Vista/
Windows 7
Macintosh : Mac OS X v10.3 ou plus récent

! Lors de l'utilisation d'un système d'exploitation autre que Windows XP (SP2 ou ultérieur)/Windows Vista/Windows 7, réglez sur [NORMAL].

! Même si l'ordinateur est doté de ports USB, le bon fonctionnement n'est pas garanti dans les cas suivants.

- Ordinateurs avec des ports USB installés à l'aide d'une carte d'extension, etc.
- Ordinateurs sans système d'exploitation installé en usine et ordinateurs assemblés

Allumer l'appareil photo avec la touche

► [ALLUMAGE]

Y2 (Paramètres 2) ► [ALLUMAGE]

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|
| OUI | Une pression sur la touche ► allume l'appareil photo et lance le mode d'affichage. |
| NON | L'appareil n'est pas allumé. Pour allumer l'appareil photo, appuyez sur la touche ON/OFF. |

Sauvegarder le mode à la mise hors tension de l'appareil photo [SAUVEGARDE]

Y2 (Paramètres 2) ► SAUVEGARDE

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| OUI | Le mode prise de vue est mémorisé lors de l'extinction de l'appareil photo et réactivé à l'allumage suivant de l'appareil. |
| NON | Le mode prise de vue est réglé sur le mode P lorsque l'appareil photo est mis sous tension. |



Sélection de l'écran d'ouverture [CONFIG ON]

Y2 (Paramètres 2) ► CONFIG ON

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|------------------------------------------------------------------------|
| DESACTIVE | Aucun écran d'ouverture ne s'affiche. |
| ACTIVE | L'écran d'ouverture s'affiche lorsque l'appareil est mis sous tension. |

Sélectionner le son et le volume de l'appareil photo [REGLAGE SON]


 (Paramètres 2) ► REGLAGE SON

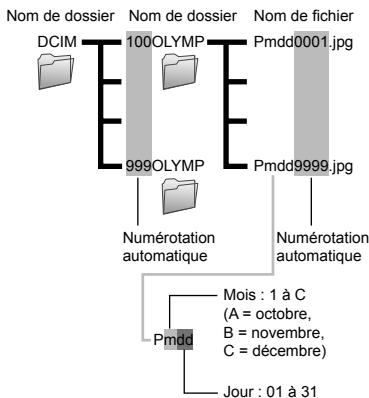
| Sous-menu 2 | Sous-menu 3 | Sous-menu 4 | Application |
|------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| MODE SILENCE ^{1,2} | DEACTIVE/ACTIVE | — | Sélectionnez [ACTIVE] pour désactiver les sons de l'appareil (son de fonctionnement, son de l'obturateur et son d'avertissement) et couper le son pendant la lecture. |
| BIP SONORE | TYPE DE SON | 1/2/3 | Sélectionne le son et le volume de fonctionnement des touches de l'appareil (sauf ceux du déclencheur). |
| | VOLUME | DEACTIVE (pas de son)/LOW/HIGH | |
| SON DECLENCH | TYPE DE SON | 1/2/3 | Sélectionne le type et le volume du son de l'obturateur. |
| | VOLUME | DEACTIVE (pas de son)/LOW/HIGH | |
|  | DEACTIVE (pas de son)/LOW/HIGH | — | Sélectionne le volume du son d'avertissement. |
|  VOLUME | DEACTIVE (pas de son) ou 5 niveaux de volume | — | Sélectionne le volume du son pour l'affichage de photo. |

¹ Même lorsque [MODE SILENCE] est réglé sur [ACTIVE], vous pouvez utiliser $\Delta \nabla$ pour ajuster le volume pendant la lecture.

² Même lorsque [MODE SILENCE] est réglé sur [ACTIVE], le son est lu lors de l'affichage des images sur un téléviseur.

Réinitialiser les numéros des noms de fichier des photos [NOM FICHER]

 (Paramètres 2) ► NOM FICHER



| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| REINITIAL | Réinitialise la numérotation des noms de dossier et des noms de fichier chaque fois qu'une nouvelle carte est insérée. ¹ Cela est pratique lors du regroupement des photos sur des cartes séparées. |
| AUTO | La numérotation des noms de dossier et des noms de fichier continue depuis les numéros de la carte précédente même si une nouvelle carte est insérée. Cela est pratique pour gérer tous les noms de dossier et noms de fichier avec une même séquence de numéros. |

¹ Le numéro du nom de dossier revient au 100 et le numéro du nom de fichier revient au 0001.

Régler le CCD et la fonction de traitement d'image [PIXEL MAPPING]

(Paramètres 2) ► PIXEL MAPPING

- ⓘ Cette fonction est réglée en usine et il n'est pas nécessaire de l'ajuster juste après l'achat. Il est recommandé de la faire environ une fois par an.
- ⓘ Pour de meilleurs résultats, attendez au moins une minute après la prise ou l'affichage d'une photo avant d'effectuer le mapping des pixels. Si vous éteignez l'appareil photo pendant l'exécution du mapping des pixels, vous devrez l'effectuer de nouveau.

Pour régler le CCD et la fonction de traitement d'image

Appuyez sur la touche lorsque [DEMARRER] (sous-menu 2) s'affiche.

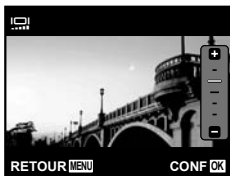
- L'appareil photo vérifie et règle le CCD et la fonction de traitement d'image en même temps.

Régler la luminosité de l'écran []

(Paramètres 2) ►

Pour régler la luminosité de l'écran

- 1 Utilisez pour régler la luminosité tout en regardant l'écran, puis appuyez sur la touche .



Régler la date et l'heure []

(Paramètres 3) ►

- ⓘ "Réglage de la date, de l'heure et du fuseau horaire" (p. 13)



Pour sélectionner l'ordre d'affichage de la date









- 1 Appuyez sur après le réglage de Minute, et utilisez pour sélectionner l'ordre d'affichage de la date.







Sélection des fuseaux horaires “local” et “autres” [FUSEAU HORAIRE]

 (Paramètres 3) ► FUSEAU HORAIRE


 Il ne vous sera pas possible de sélectionner un fuseau horaire avec [FUSEAU HORAIRE] si l'horloge de l'appareil photo n'a pas été réglée à l'aide de .


| Sous-menu 2 | Sous-menu 3 | Application |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| LOCAL/AUTRES |  | L'heure au fuseau horaire de domicile (le fuseau horaire sélectionné pour  dans le sous-menu 2). |
| |  | L'heure au fuseau horaire de destination de voyage (le fuseau horaire sélectionné pour  dans le sous-menu 2). |
|  ¹ | — | Sélectionnez le fuseau horaire de votre domicile ( . |
|  ^{1, 2} | — | Sélectionnez le fuseau horaire de destination de voyage ( . |

¹ Dans les régions où l'heure d'été est appliquée, utilisez   pour activer l'heure d'été ([ETE]).

² Lorsque vous sélectionnez un fuseau horaire, l'appareil calcule automatiquement la différence entre le fuseau sélectionné et le fuseau de domicile () pour afficher l'heure dans le fuseau horaire de destination (.

Afficher les photos sur un téléviseur [SORTIE-TV]

 (Paramètres 3) ► SORTIE-TV

 Le système de signal vidéo de télévision varie suivant les pays et régions. Avant d'afficher les photos de l'appareil photo sur le téléviseur, sélectionnez la sortie vidéo en fonction du type de signal vidéo du téléviseur.

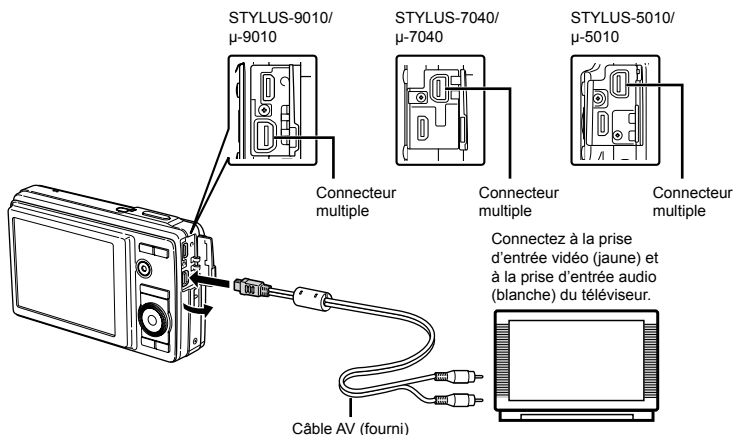
| Sous-menu 2 | Sous-menu 3 | Application |
|--------------|-----------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| SORTIE VIDEO | NTSC | Connecter l'appareil photo à un téléviseur en Amérique du Nord, à Taiwan, en Corée, au Japon, et ainsi de suite. |
| | PAL | Connecter l'appareil photo à un téléviseur en Europe, en Chine et ainsi de suite. |
| SORTIE HDMI | 480p/720p/1080i | Pour régler le format d'affichage. |
| CONTROL HDMI | DESACTIVE | Pour commander depuis l'appareil photo. |
| | ACTIVE | Pour commander avec la télécommande du téléviseur. |

 Les réglages d'usine par défaut varient en fonction de la région où est commercialisé l'appareil photo.

Pour afficher les photos de l'appareil photo sur un téléviseur

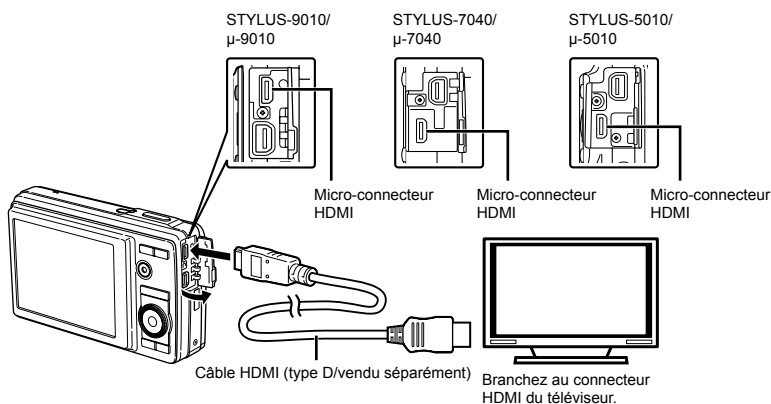
● Connexion via un câble AV

- 1 Utilisez l'appareil photo pour sélectionner le même système de signal vidéo que celui du téléviseur auquel il est connecté ([NTSC]/[PAL]).
- 2 Connectez l'appareil photo au téléviseur.



● Connexion via un câble HDMI

- 1 Sur l'appareil photo, sélectionnez le format du signal numérique qui sera connecté ([480p]/[720p]/[1080i]).
 - 2 Connectez l'appareil photo au téléviseur.
- ! Si réglé sur [1080i], le format 1080i est prioritaire pour la sortie HDMI. Cependant, si ce réglage ne correspond pas au réglage d'entrée de la télévision, le format de signal passe à 720p en premier, puis à 480p. Pour plus de détails sur la modification du réglage d'entrée de la télévision, reportez-vous au mode d'emploi du téléviseur.
- ! Lorsque l'appareil photo est connecté à l'ordinateur à l'aide d'un câble USB, ne connectez pas le câble HDMI à l'appareil photo.



③ Allumez le téléviseur et changez le signal "ENTRÉE" pour "VIDÉO (une prise d'entrée connectée à l'appareil photo)".

- ⚠ Pour plus de détails sur la façon de changer la source d'entrée du téléviseur, reportez-vous au mode d'emploi du téléviseur.
- ④ Allumez l'appareil photo, et utilisez $\triangleleft \triangleright$ pour sélectionner la photo à afficher.
- ⚠ Utilisez un câble HDMI adapté au micro-connecteur HDMI de l'appareil photo et au connecteur HDMI du téléviseur.
- ⚠ Lorsque l'appareil photo et le téléviseur sont connectés à l'aide d'un câble AV et d'un câble HDMI, le câble HDMI est prioritaire.
- ⚠ Suivant les réglages du téléviseur, il se peut que les photos et informations affichées soient partiellement rognées.

Pour commander les photos avec la télécommande du téléviseur

- ① Réglez [CONTROL HDMI] sur [ACTIVE] et éteignez l'appareil photo.
- ② Connectez l'appareil photo et le téléviseur avec un câble HDMI. "Connexion via un câble HDMI" (p. 45)
- ③ Allumez d'abord le téléviseur, puis l'appareil photo.
 - Effectuez les opérations en suivant le guide d'utilisation affiché sur le téléviseur.

- ⚠ Avec certains téléviseurs, les opérations ne peuvent pas être effectuées avec la télécommande du téléviseur, même si le guide d'utilisation est affiché à l'écran.
- ⚠ Si les opérations ne peuvent pas être effectuées avec la télécommande du téléviseur, réglez [CONTROL HDMI] sur [DEACTIVE] et effectuez les opérations au moyen de l'appareil photo.

Économiser la batterie entre les prises de photo [ECO.D'ENERGIE]

\mathcal{Y} (Paramètres 3) ► ECO.D'ENERGIE

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| DESACTIVE | Annule [ECO.D'ENERGIE]. |
| ACTIVE | Lorsque l'appareil photo n'est pas utilisé pendant environ 10 secondes, l'écran s'éteint de lui-même pour économiser la batterie. |

Pour quitter le mode de veille
Appuyez sur une touche.

Imprimer

Impression directe (PictBridge¹)

En connectant l'appareil photo à une imprimante compatible PictBridge, vous pouvez imprimer les photos directement sur cette dernière sans utiliser d'ordinateur.

Pour savoir si votre imprimante prend en charge PictBridge, reportez-vous à son mode d'emploi.

¹ PictBridge est une norme d'interconnexion des appareils photo numériques et des imprimantes de différents fabricants et d'impression directe des images.

- ⚠ Les modes d'impression, formats de papier et autres paramètres réglables sur l'appareil photo varient suivant l'imprimante utilisée. Pour plus de détails, reportez-vous au mode d'emploi de l'imprimante.
- ⚠ Pour plus de détails sur les types de papier disponibles, sur l'insertion du papier et sur l'installation des cassettes d'encre, reportez-vous au mode d'emploi de l'imprimante.

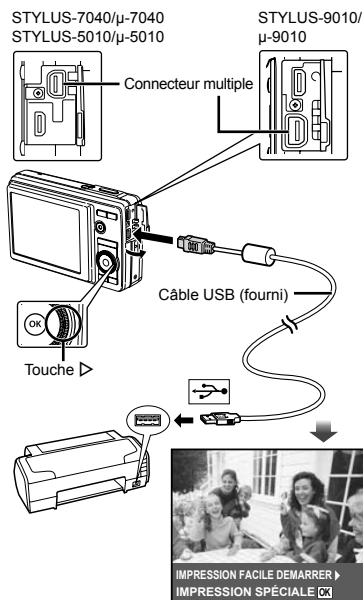
Imprimer des photos avec les réglages normaux de l'imprimante [IMPRESSION FACILE]

- ⚠ Depuis le menu [REGLAGE], réglez [CONNEXION USB] sur [IMPRESSION]. "Utiliser le menu" (p. 4)

1 Affichez la photo à imprimer sur l'écran.

- ⚠ "Afficher les photos" (p. 17)

2 Allumez l'imprimante puis connectez-la à l'appareil photo.



3 Appuyez sur \blacktriangleright pour lancer l'impression.

4 Pour imprimer une autre photo, utilisez $\triangleleft \triangleright$ pour sélectionner la photo, puis appuyez sur la touche OK .

Pour quitter l'impression

Une fois la photo sélectionnée affichée sur l'écran, déconnectez le câble USB de l'appareil photo et de l'imprimante.



Modifier les réglages d'imprimante pour imprimer [IMPRESSION SPÉCIALE]

1 Suivez les étapes 1 et 2 pour [IMPRESSION FACILE] (p. 47).

2 Appuyez sur la touche **OK**.

3 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner le mode d'impression, puis appuyez sur la touche **OK**.

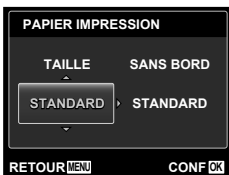


| Sous-menu 2 | Application |
|-----------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|
| IMPRESSION | Imprime la photo sélectionnée à l'étape 6. |
| IMPR TOUT | Imprime toutes les photos stockées dans la mémoire interne ou sur la carte. |
| IMPR MULT | Imprime une photo dans un format à présentation multiple. |
| INDEX TOUT | Imprime un index de toutes les photos stockées dans la mémoire interne ou sur la carte. |
| DEMANDE D'IMPRESSION ¹ | Imprime les photos conformément aux données de réservation d'impression stockées sur la carte. |

¹ [DEMANDE D'IMPRESSION] est disponible uniquement si des réservations d'impression ont été effectuées. "Réservations d'impression (DPOF)" (p. 50)

4 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner [TAILLE] (Sous-menu 3), puis appuyez sur \triangleright .

ⓘ Si l'écran [PAPIER IMPRESSION] ne s'affiche pas, les réglages normaux de l'imprimante pour [TAILLE], [SANS BORD] et [IMAGES/PAGE] s'appliquent à l'impression.



5 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner les réglages de [SANS BORD] ou [IMAGES/PAGE], puis appuyez sur la touche **OK**.

| Sous-menu 4 | Application |
|---------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| DESACTIVE/ACTIVE ¹ | La photo est imprimée avec une bordure autour ([DESACTIVE]). La photo est imprimée de manière à remplir toute la page ([ACTIVE]). |
| (Le nombre de photos par feuille varie suivant l'imprimante.) | Vous ne pouvez sélectionner le nombre de photos par feuille ([IMAGES/PAGE]) que si vous avez sélectionné [IMPR MULT] à l'étape 3. |

¹ Les réglages disponibles pour [SANS BORD] varient suivant l'imprimante.

ⓘ Si [STANDARD] est sélectionné aux étapes 4 et 5, la photo est imprimée avec les réglages normaux d'imprimante.

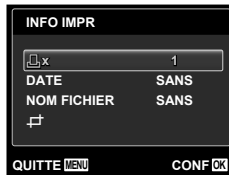


6 Utilisez \triangleleft \triangleright pour sélectionner une photo.

7 Appuyez sur Δ pour faire une réservation d'impression pour l'image actuelle. Appuyez sur ∇ pour régler les paramètres détaillés de l'imprimante pour l'image actuelle.

Pour effectuer les réglages fins d'imprimante

① Utilisez Δ ∇ \triangleleft \triangleright pour sélectionner le réglage, puis appuyez sur la touche **OK**.



| Sous-menu 5 | Sous-menu 6 | Application |
|-------------|-------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| | 0 à 10 | Sélectionne le nombre d'impressions. |
| DATE | AVEC/ SANS | Les photos sont imprimées avec la date si vous sélectionnez [AVEC]. Les photos sont imprimées sans la date si vous sélectionnez [SANS]. |
| NOM FICHIER | AVEC/ SANS | Le nom de fichier est imprimé sur la photo si vous sélectionnez [AVEC]. Le nom de fichier n'est pas imprimé sur la photo si vous sélectionnez [SANS]. |
| | (Passe à l'écran de réglage.) | Sélectionne une partie de la photo pour l'impression. |

Pour rogner une photo

- Utilisez les touches de zoom pour sélectionner la taille de la partie à rogner, utilisez Δ ∇ \triangleleft \triangleright pour déplacer le cadre, puis appuyez sur la touche OK .

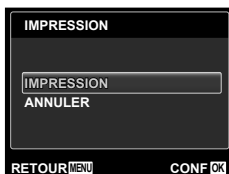


- Utilisez Δ ∇ pour sélectionner [OK], puis appuyez sur la touche OK .



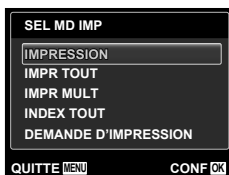
- Si nécessaire, recommencez les étapes 6 et 7 pour sélectionner l'image à imprimer, procédez au paramétrage détaillé et réglez l'option sur [1IMPRIMEE].

9 Appuyez sur la touche OK .



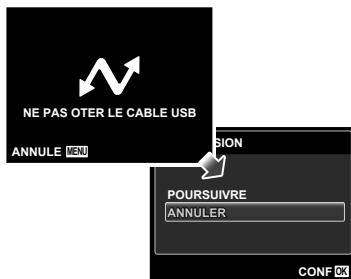
10 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner [IMPRESSION], puis appuyez sur la touche OK .

- L'impression commence.
- Lorsque [REGLAGE] est sélectionné en mode [IMPR TOUT], l'écran [INFO IMPR] s'affiche.
- Une fois l'impression terminée, l'écran [SEL MD IMP] s'affiche.



Pour annuler l'impression

- Appuyez sur la touche **MENU** quand [NE PAS OTER LE CABLE USB] est affiché.
- Sélectionnez [ANNULER] à l'aide de Δ ∇ puis appuyez sur la touche OK .



11 Appuyez sur la touche MENU.

12 Lorsque le message [RETIRER CÂBLE USB] s'affiche, déconnectez le câble USB de l'appareil photo et de l'imprimante.

Réservations d'impression (DPOF¹)

Avec les réservations d'impression, le nombre d'impression et les options d'impression de date sont sauvegardées dans la photo sur la carte. Cela facilite l'impression sur une imprimante ou dans une boutique d'impression prenant en charge DPOF car il suffit d'utiliser les réservations d'impression sauvegardées sur la carte, sans ordinateur ni appareil photo.

¹ DPOF est une norme pour le stockage d'informations d'impression automatique à partir d'appareils photo numériques.

❗ Les réservations d'impression sont réglables uniquement pour les photos stockées sur la carte. Insérez une carte qui contient des photos avant d'effectuer des réservations d'impression.

❗ Il n'est pas possible de modifier, sur cet appareil photo, les réservations DPOF réglées sur un autre appareil DPOF. Effectuez les modifications à l'aide de l'appareil initial. Si vous effectuez de nouvelles réservations DPOF à l'aide de cet appareil photo, celles précédemment effectuées à l'aide de l'autre appareil seront effacées.

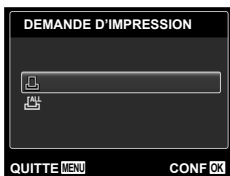
❗ Jusqu'à 999 photos par carte peuvent faire l'objet de réservations d'impression DPOF.

Réservations d'impression pour une seule photo []

1 Affichez le menu [REGLAGE].

❗ "Utiliser le menu" (p. 4)

2 Depuis le menu affichage [], sélectionnez [DEMANDE D'IMPRESSION] puis appuyez sur la touche [OK].



3 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner [], puis appuyez sur la touche [OK].



4 Utilisez \triangleleft \triangleright pour sélectionner la photo pour la réservation d'impression. Utilisez Δ ∇ pour sélectionner la quantité. Appuyez sur la touche [OK].



5 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner l'option d'écran [] (impression de la date), puis appuyez sur la touche [OK].

| Sous-menu 2 | Application |
|-------------|------------------------------------------------|
| AUCUN | Imprime uniquement la photo. |
| DATE | Imprime la photo avec la date de prise de vue. |
| HEURE | Imprime la photo avec l'heure de prise de vue. |



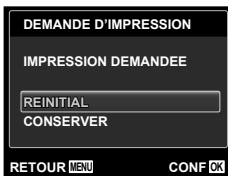
6 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner [ENREG], puis appuyez sur la touche [OK].

Réserver une impression pour chacune des photos de la carte [ALL]

- 1 Suivez les étapes 1 et 2 de [] (p. 50).
- 2 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner [ALL], puis appuyez sur la touche [OK].
- 3 Exécutez les étapes 5 et 6 dans [].

Réinitialiser toutes les données de réservation d'impression

- 1 Suivez les étapes 1 et 2 de [] (p. 40).
- 2 Sélectionnez [] ou [ALL], et appuyez sur la touche [OK].



- 3 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner [REINITIAL], puis appuyez sur la touche [OK].

Réinitialiser les données de réservation d'impression pour des photos sélectionnées

- 1 Suivez les étapes 1 et 2 de [] (p. 50).
- 2 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner [], puis appuyez sur la touche [OK].
- 3 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner [CONSERVER], puis appuyez sur la touche [OK].
- 4 Utilisez \triangleleft \triangleright pour sélectionner la photo dont vous désirez annuler la réservation d'impression. Utilisez Δ ∇ pour régler la quantité d'impression sur "0".
- 5 Si nécessaire, répétez l'étape 4, puis appuyez sur la touche [OK] une fois terminé.
- 6 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner l'option d'écran [] (impression de la date), puis appuyez sur la touche [OK].
 - Les réglages sont appliqués aux photos restantes avec données de réservation d'impression.
- 7 Utilisez Δ ∇ pour sélectionner [ENREG], puis appuyez sur la touche [OK].



Conseils d'utilisation

Si l'appareil ne fonctionne pas comme il devrait, ou en cas de doute suite à l'affichage d'un message d'erreur à l'écran, reportez-vous aux informations ci-dessous pour régler le(s) problème(s).

Dépannage

Batterie

“L'appareil ne fonctionne pas quand les batteries sont insérées”.

- Insérez les batteries rechargées dans le bon sens.
“Insérer la batterie” (p. 10), “Chargement de la batterie et configuration de l'appareil photo” (p. 10), “Chargement de la batterie avec l'adaptateur secteur USB fourni” (p. 12)
- Les batteries peuvent être temporairement affaiblies en raison de la basse température. Retirez les batteries de l'appareil photo et réchauffez-les en les mettant un moment dans votre poche.


Carte/Mémoire interne

“Un message d'erreur s'affiche”.

“Message d'erreur” (p. 53)

Déclencheur

“Aucune photo n'est prise même si j'appuie sur le déclencheur”.

- Annulez le mode de veille.
Pour économiser la batterie, l'appareil photo passe automatiquement en mode de veille et l'écran s'éteint si aucune opération n'est effectuée pendant 3 minutes sur l'appareil photo alors qu'il est allumé. Dans ce mode, aucune photo n'est prise même si le déclencheur est enfoncé complètement. Avant de prendre une photo, utilisez les touches de zoom ou appuyez sur une touche pour que l'appareil photo quitte le mode de veille. Si l'appareil photo est laissé tel quel pendant 12 autres minutes, il s'éteint de lui-même. Appuyez sur la touche **ON/OFF** pour allumer l'appareil photo.
- Appuyez sur la touche  pour basculer vers le mode prise de vue.
- Avant de prendre des photos, attendez que  (charge du flash) cesse de clignoter.
- Lorsque l'appareil photo est utilisé pendant une période prolongée, il se peut que sa température interne augmente et cause un arrêt automatique. Le cas échéant, retirez la batterie de l'appareil photo et patientez jusqu'à ce qu'il ait suffisamment refroidi.

Il se peut que la température externe de l'appareil photo augmente aussi pendant l'utilisation, mais cela est normal et n'indique aucun dysfonctionnement.

Écran

“Affichage peu visible”.

- Il se peut que de la condensation¹ se soit formée. Avant de prendre des photos, éteignez l'appareil photo et attendez que son boîtier se soit adapté à la température environnante et qu'il ait séché.
¹ Des gouttelettes de condensation peuvent se former dans l'appareil photo s'il est soudainement déplacé d'un endroit froid à une pièce chaude et humide.

“Des lignes verticales apparaissent sur l'écran”.

- Cela peut se produire lorsque l'appareil photo est pointé vers un sujet extrêmement lumineux sous un ciel dégagé ou dans une situation similaire. Les lignes n'apparaissent toutefois pas sur la photo finale.

“Il y a des reflets sur la photo”.

- La prise de vue avec flash dans un environnement sombre donne une photo sur laquelle les poussières en suspension dans l'air reflètent la lumière du flash.

Fonction de date et d'heure

“Les réglages de date et d'heure reviennent aux valeurs par défaut”.

- Si les batteries sont retirées et laissées hors de l'appareil photo pendant environ 3 jours², l'horloge revient au réglage par défaut et doit être réglée à nouveau.
² Le temps que mettent la date et l'heure pour revenir aux réglages par défaut varie suivant le temps pendant lequel les batteries ont été insérées.

“Réglage de la date, de l'heure et du fuseau horaire” (p. 13)











Divers








“L'appareil fait un bruit lors de la prise d'images”.

- L'appareil photo risque d'activer l'objectif et de produire un bruit même si aucune opération n'est effectuée. Ceci se produit car l'appareil photo effectue automatiquement des actions de mise au point automatique dès qu'il est prêt pour une prise de vue.

Message d'erreur

❗ Si l'un des messages ci-dessous s'affiche sur l'écran, vérifiez la mesure corrective à prendre.

| Message d'erreur | Mesure à prendre |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  ERR CARTE | Problème de carte Insérez une nouvelle carte. |
|  ECRIT PROTEGE | Problème de carte Le commutateur de protection d'écriture de la carte est réglé sur la position "LOCK". Libérez le commutateur. |
|  MEM PLEINE | Problème de mémoire interne • Insérez une carte. • Effacez les photos inutiles. ¹ |
|  CART PLEINE | Problème de carte • Remplacez la carte. • Effacez les photos inutiles. ¹ |
|  | Problème de carte • Utilisez Δ ∇ pour sélectionner [FORMATER], puis appuyez sur la touche (OK). Ensuite, utilisez Δ ∇ pour sélectionner [OUI], puis appuyez sur la touche (OK). ² |
|  | Problème de mémoire interne Utilisez Δ ∇ pour sélectionner [FORMATER], puis appuyez sur la touche (OK). Ensuite, utilisez Δ ∇ pour sélectionner [OUI], puis appuyez sur la touche (OK). ² |
|  PAS IMAGE | Problème de mémoire interne/carte Prenez des photos sans afficher immédiatement les photos prises. |
|  ERREUR D'IMAGE | Problème avec la photo sélectionnée Utilisez un logiciel de retouche photographique, etc., pour afficher la photo sur un ordinateur. S'il n'est toujours pas possible d'afficher la photo, cela signifie que le fichier d'image est altéré. |
|  L'IMAGE NE PEUT ÊTRE ÉDITÉE | Problème avec la photo sélectionnée Utilisez un logiciel de retouche photographique, etc., pour éditer la photo sur un ordinateur. |
|  BATTERIE VIDE | Problème de batteries Chargez la batterie. |

| Message d'erreur | Mesure à prendre |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  NON CONNECTÉ | Problème de connexion Connectez correctement l'appareil photo à l'ordinateur ou à l'imprimante. |
|  MANQ PAPIER | Problème d'imprimante Insérez du papier dans l'imprimante. |
|  PAS D'ENCRE | Problème d'imprimante Ajoutez de l'encre dans l'imprimante. |
|  BOURRAGE | Problème d'imprimante Retirez le papier coincé. |
|  NOUVEAUX REGLAGES³ | Problème d'imprimante Rétablissez les réglages qui permettent d'utiliser l'imprimante. |
|  ERREUR IMPR | Problème d'imprimante Éteignez l'appareil photo et l'imprimante, assurez-vous qu'il n'y a plus de problème sur l'imprimante, puis remettez sous tension. |
|  IMPRESSION IMPOSSIBLE⁴ | Problème avec la photo sélectionnée Utilisez un ordinateur pour imprimer. |

¹ Avant d'effacer des photos importantes, téléchargez-les sur un ordinateur.

² Toutes les données seront effacées.

³ Cela s'affiche, par exemple, lorsque le bac à papier de l'imprimante a été retiré. N'utilisez pas l'imprimante pendant que vous effectuez des réglages sur l'appareil photo.

⁴ Il se peut que cet appareil n'arrive pas à imprimer des photos prises sur d'autres appareils.

Conseils relatifs à la prise de vue

Lorsque vous hésitez sur la façon de prendre la photo désirée, reportez-vous aux informations ci-dessous.

Mise au point



“Faire la mise au point sur le sujet”

- **Prendre en photo un sujet qui n'est pas au centre de l'écran**

Après avoir fait la mise au point sur un objet se trouvant à la même distance que le sujet, cadrez la photo et prenez-la.

Enfoncer le déclencheur à mi-course (p. 15)

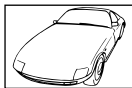
- **Réglez [MODE AF] (p. 31) sur [VISAGE/ESP]**
- **Prise de vue en mode [AF ACTION] (p. 31)**

L'appareil photo suit les mouvements du sujet automatiquement pour faire la mise au point en continu.

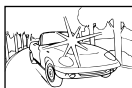
- **Prendre en photo des sujets là où la mise au point automatique est difficile**

Dans les cas suivants, cadrez la photo et prenez-la après avoir fait la mise au point (en enfonçant le déclencheur à mi-course) sur un objet à fort contraste et se trouvant à la même distance que le sujet.

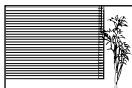
Sujets à faible contraste



Lorsque des objets extrêmement lumineux se trouvent au centre de l'écran



Objet sans lignes verticales¹⁾

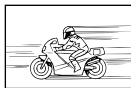


¹⁾ Il est aussi efficace de cadrer la photo en tenant l'appareil à la verticale pour faire la mise au point, puis de revenir en position horizontale pour prendre des photos.

Lorsque les objets se trouvent à des distances différentes



Objet en déplacement rapide



Le sujet ne se trouve pas au centre du cadre



Bougé de l'appareil photo





“Prendre des photos sans secouer l'appareil photo”

- **Prendre des photos à l'aide de [STABILISATEUR] (p. 32)**

Lorsque vous prenez en photo un sujet sombre, le CCD¹⁾ se déplace afin de corriger les effets du tremblement de l'appareil photo même si la vitesse ISO n'est pas augmentée. Cette fonction est également efficace lorsque vous prenez des photos avec un grand agrandissement au zoom.

¹⁾ Un dispositif qui prend la lumière reçue à travers l'objectif et la convertit en signaux électriques.

- **Enregistrer des vidéos à l'aide de [MODE IS VIDEO] (p. 32)**
- **Sélectionnez  (SPORT) en mode scène (p. 22)**

Le mode  (SPORT) utilise une vitesse d'obturateur élevée et peut réduire le flou causé par un sujet qui bouge.

- **Prendre des photos avec une sensibilité ISO élevée**

Si une sensibilité ISO élevée est sélectionnée, vous pouvez prendre des photos avec une vitesse d'obturation élevée même là où l'utilisation du flash n'est pas possible.

“Sélectionner la sensibilité ISO” (p. 28)

Exposition (luminosité)



“Prendre des photos avec la bonne luminosité”

● Prendre en photo un sujet à contre-jour

Les visages ou les arrière-plans sont clairs même lorsqu'ils sont pris en contre-jour.

[OMBRE AJUS] (p. 31)

● Prendre des photos avec l'option [VISAGE/IESP] (p. 31)

Une exposition adéquate est obtenue pour un visage à contre-jour, et le visage est illuminé.

● Prendre des photos avec l'option [] de [ESP/] (p. 31)

La luminosité est adaptée à un sujet au centre de l'écran et la photo n'est pas affectée par la lumière en arrière-plan.

● Prendre des photos avec l'option [FLASH FORCÉ] (p. 26) du flash

Un sujet à contre-jour est illuminé.

● Prendre en photo une plage blanche ou une scène de neige

Réglez le mode sur [] PLAGE & NEIGE] (p. 22)

● Prendre des photos à l'aide de la compensation d'exposition (p. 27)

Ajustez la luminosité à l'écran pour prendre la photo. Généralement, lorsque l'on prend des photos de sujets blancs (la neige, par ex.), les images apparaissent plus sombres que le sujet original. Utilisez la compensation d'exposition pour ajuster dans le sens positif (+) et obtenir un rendu original des blancs. À l'inverse, lorsque vous prenez des images de sujets noirs, il convient d'ajuster dans le sens négatif (-).

Teinte

WB

“Prendre des photos en conservant les nuances de couleurs telles quelles”

● Prendre des photos en sélectionnant la balance des blancs (p. 28)

Le réglage [WB AUTO] permet normalement d'obtenir des résultats optimaux dans la plupart des environnements, mais pour certains sujets, il est préférable d'expérimenter avec des réglages différents. (Cela s'applique tout particulièrement pour les zones à l'ombre sous un ciel dégagé, sous des éclairages combinant lumière naturelle et lumière artificielle, etc.)

● Prendre des photos avec le flash [FLASH FORCÉ] (p. 26)

L'utilisation du flash se révèle également utile pour photographier sous un éclairage fluorescent et autre lumière artificielle.

Qualité d'image



“Prendre des photos plus nettes”

● Prendre des photos avec le zoom optique

Évitez de prendre des photos avec le zoom numérique (p. 32).

● Prendre des photos avec une basse sensibilité ISO

Si la photo est prise avec une sensibilité ISO élevée, des parasites (des petits points de couleur et des inégalités de couleur absentes de la scène originale) peuvent apparaître et la photo peut être granuleuse.

“Sélectionner la sensibilité ISO” (p. 28)

Panoramique



“Prendre des photos de sorte que les photos panoramiques se combinent harmonieusement”

● Un conseil pour la prise de vue panoramique

Prendre des photos en faisant pivoter l'appareil photo du centre de la scène panoramique prévient le déplacement de l'image. Tout particulièrement lorsque l'on prend en photo des objets de près, le pivotement avec le bout de l'objectif placé au centre de la scène panoramique donne de bons résultats.

(PANORAMIQUE) (p. 23)

Batteries



“Prolonger l'autonomie des batteries”

● Évitez les opérations suivantes lorsque vous ne prenez pas de photos, car elles consomment l'énergie de la batterie

- Enfoncer le déclencheur à mi-course de manière répétée.
- Utiliser le zoom de manière répétée.

● Réglez [ECO.D'ENERGIE] (p. 46) sur [ACTIVE]

Conseils pour l'affichage et l'édition

Affichage



“Afficher les photos de la mémoire interne et de la carte”

- Retirez la carte lorsque vous visionnez des images de la mémoire interne de l'appareil
 - “Insérer la batterie” (p. 10), “Insertion de la carte mémoire SD/SDHC (vendue séparément)” (p. 14)
- Sélectionner un périphérique de stockage [INTERNE/SD] (p. 40)

“Afficher des photos avec une qualité d'image supérieure sur une télévision haute définition”

- Connectez l'appareil photo à la télévision via un câble HDMI (vendue séparément)
 - “Pour afficher les photos de l'appareil photo sur un téléviseur” (p. 45)

Édition



“Effacer le son enregistré sur une image fixe”

- Enregistrez du silence sur le son lors de l'affichage de la photo
“Ajouter du son aux images fixes [🔊]” (p. 39)

Appendice

Entretien de l'appareil photo

Surface

- Essayez doucement avec un chiffon doux. Si l'appareil photo est très sale, trempez le chiffon dans une eau savonneuse douce et essorez-le bien. Passez le chiffon humide sur l'appareil photo puis essayez avec un chiffon sec. Si vous avez utilisé l'appareil photo à la plage, utilisez un chiffon trempé dans de l'eau propre et bien essoré.

Écran

- Essayez doucement avec un chiffon doux.

Objectif

- Utilisez une poire soufflante disponible en magasin pour souffler la poussière, puis essayez doucement avec un tissu nettoyant pour lentille d'objectif.

Batterie/Adaptateur secteur USB

- Essayez doucement avec un chiffon doux et sec.

⚠ N'utilisez aucun solvant puissant tel que benzène ou alcool, ni un chiffon traité chimiquement.

⚠ De la moisissure peut se former sur la lentille de l'objectif si elle reste sale.

Rangement

- Avant de ranger l'appareil photo pour une période prolongée, retirez les batteries, l'adaptateur secteur et la carte ; rangez l'appareil photo dans un endroit frais, sec et bien aéré.
- Testez régulièrement les fonctions de l'appareil photo en insérant les batteries.

⚠ Évitez de laisser l'appareil photo dans les endroits où l'on manipule des produits chimiques, car il y a risque de corrosion.

Batterie, adaptateur secteur USB (fournis), chargeur (vendu séparément)

- Cet appareil photo utilise une batterie au lithium-ion Olympus (LI-50B*/LI-42B/LI-40B). Aucun autre type de batterie ne peut être utilisé.

* STYLUS-9010/μ-9010 uniquement



Attention :

Il existe un risque d'explosion si la pile est remplacée par un type de pile incorrect.

Mettez la pile usagée au rebut en suivant les instructions. (p. 64)

- La consommation de cet appareil photo varie selon les fonctions utilisées.
- Dans les conditions décrites ci-dessous, de l'énergie est consommée en permanence et la batterie se décharge rapidement.
 - Le zoom est souvent utilisé.
 - Le déclencheur est souvent enfoncé à mi-course dans le mode prise de vue, activant la mise au point automatique.
 - Une image apparaît sur l'écran pendant une durée prolongée.
 - L'appareil est connecté à un ordinateur ou à une imprimante.
- L'utilisation d'une batterie épuisée peut entraîner l'arrêt de l'appareil photo sans afficher l'indicateur de niveau de charge.
- La batterie rechargeable n'est pas entièrement chargée lors de l'achat. Avant d'utiliser l'appareil photo, chargez-le en le connectant à un ordinateur ou au moyen de l'adaptateur secteur USB (F-2AC), d'un adaptateur secteur vendu séparément (F-1AC/D-7AC) ou du chargeur (LI-50C/LI-41C/LI-40C).
 - * STYLUS-9010/μ-9010 uniquement
- STYLUS-9010/μ-9010 : Lors de l'utilisation de l'adaptateur secteur USB (F-2AC) fourni, la charge prend généralement 3,5 heures environ (varie selon l'utilisation). STYLUS-7040/μ-7040, STYLUS-5010/μ-5010 : Lors de l'utilisation de l'adaptateur secteur USB (F-2AC) fourni, la charge prend généralement 3 heures environ (varie selon l'utilisation).
- L'adaptateur secteur USB (F-2AC) fourni est conçu pour la charge et l'affichage. Assurez-vous que la prise de vue n'est pas exécutée pendant que l'adaptateur secteur USB est connecté à l'appareil photo.

- L'adaptateur secteur USB (F-2AC) fourni est conçu pour être utilisé uniquement avec cet appareil photo. Il n'est pas possible de charger les autres appareils photo à l'aide de cet adaptateur secteur USB.
- Ne raccordez pas l'adaptateur secteur USB (F-2AC) fourni à un autre équipement que cet appareil photo.
- Pour l'adaptateur secteur USB de type enfichable : l'adaptateur secteur USB fourni est prévu pour une orientation en position verticale ou horizontale.

Charger la batterie en connectant l'appareil photo à un ordinateur

Vous pouvez charger la batterie en connectant l'appareil photo à un ordinateur.

Utiliser un adaptateur secteur vendu séparément

L'utilisation d'un adaptateur secteur (D-7AC/ vendu séparément) est pratique pour les tâches de longue durée, telles que l'affichage d'un diaporama de longue durée. Si vous souhaitez utiliser un adaptateur secteur avec cet appareil photo, vous devez disposer d'un multi-adaptateur (CB-MA1, CB-MA3/ vendu séparément).

N'utiliser aucun autre adaptateur secteur avec cet appareil photo.

Utiliser un chargeur vendu séparément

Il est possible d'utiliser un chargeur (LI-50C*/ LI-41C/LI-40C : vendu séparément) pour charger la batterie. Dans ce cas, retirez la batterie de l'appareil photo et insérez-la dans le chargeur.

* STYLUS-9010/µ-9010 uniquement

Utiliser le chargeur et l'adaptateur secteur USB à l'étranger

- Le chargeur et l'adaptateur secteur USB peuvent être utilisés sur la plupart des sources d'électricité résidentielles à travers le monde, sur une plage de 100 V à 240 V CA (50/60 Hz). Il se peut toutefois que la prise de courant soit de forme différente dans le pays où la région où vous vous trouvez ; il vous faudra alors un adaptateur de fiche pour brancher le chargeur et l'adaptateur secteur USB dans la prise de courant. Pour plus de détails, informez-vous auprès du magasin local d'appareils électroniques ou auprès de votre agence de voyage.
- N'utilisez pas de convertisseurs de tension pour voyage, car ils peuvent endommager le chargeur et l'adaptateur secteur USB.

Utilisation d'une carte mémoire SD/SDHC

La carte (et la mémoire interne) correspond aussi à la pellicule qui enregistre les photos sur un appareil classique. Il est possible d'effacer les photos (données) enregistrées et de faire des retouches à l'aide d'un ordinateur. Les cartes peuvent être retirées de l'appareil photo et remplacées, mais cela n'est pas possible avec la mémoire interne. Vous pouvez utiliser des cartes à capacité supérieure pour prendre davantage de photos.

Commutateur de protection d'écriture de carte mémoire SD/SDHC

Le boîtier d'une carte mémoire SD/SDHC possède un commutateur de protection d'écriture. Si vous configurez le commutateur du côté "LOCK", vous ne pouvez pas écrire sur la carte, en supprimer des données ni la formater. Remettez le commutateur en place pour autoriser l'écriture.



Cartes compatibles avec cet appareil photo

Cartes mémoire SD/SDHC (pour plus d'informations, rendez-vous sur le site Web de Olympus)



Utiliser une carte neuve

Les cartes doivent être formatées avec cet appareil photo avant la première utilisation ou après leur utilisation avec d'autres appareils ou ordinateurs.
[FORMATER] (p. 40)

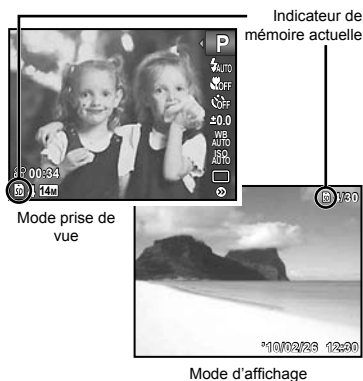
Vérifier l'emplacement de sauvegarde des photos

L'indicateur de mémoire indique si la mémoire interne ou la carte est en cours d'utilisation pendant la prise de vue ou l'affichage.

Indicateur de mémoire actuelle

IN : La mémoire interne est en cours d'utilisation

SD : La carte est en cours d'utilisation



- ⚠ Les données de la carte ne seront pas complètement effacées même si vous exécutez [FORMATER], [EFFACER], [SUP. EVENEMENT], [SELECT IMAGE] ou [TOUT EFFAC]. Avant de jeter une carte, détruisez-la pour éviter les fuites de données personnelles.

Procédure de lecture/enregistrement de la carte

Lors de la prise de vue, l'indicateur de mémoire actuelle s'allume en rouge pendant l'écriture de données. N'ouvrez jamais le couvercle du compartiment de batterie/carte et ne débranchez jamais le câble USB. Cela peut non seulement endommager les données image mais aussi endommager définitivement la carte ou la mémoire interne de l'appareil.



S'allume en rouge

Nombre de photos pouvant être stockées (images fixes)/Durée d'enregistrement continue (vidéos) dans la mémoire interne et les cartes mémoire SD/SDHC




- ⚠ Les chiffres des tableaux suivants sont donnés uniquement à titre indicatif. Le nombre réel de photos pouvant être stockées ou les durées d'enregistrement en continu dépendent des conditions de prise de vue et du type de cartes mémoire utilisé.
- ⚠ Les chiffres du tableau ci-dessous correspondent au nombre de photos pouvant être stockées lorsqu'on utilise la mémoire interne formatée. [FORMATER] (p. 40)




Images fixes

| TAILLE IMAGE | COMPRESSION | Nombre de photos pouvant être stockées | | | | | |
|-----------------|-------------|----------------------------------------|----------|--------------------|----------|--------------------|----------|
| | | Mémoire interne | | | | | |
| | | STYLUS-9010/μ-9010 | | STYLUS-7040/μ-7040 | | STYLUS-5010/μ-5010 | |
| | | Avec son | Sans son | Avec son | Sans son | Avec son | Sans son |
| 14M 4288×3216 | FINE | 265 | 266 | 265 | 266 | 123 | 124 |
| | NORM | 518 | 523 | 518 | 523 | 242 | 244 |
| 8M 3264×2448 | FINE | 452 | 456 | 452 | 456 | 210 | 212 |
| | NORM | 877 | 891 | 877 | 891 | 408 | 414 |
| 5M 2560×1920 | FINE | 722 | 731 | 722 | 731 | 335 | 340 |
| | NORM | 1.426 | 1.463 | 1.426 | 1.462 | 671 | 688 |
| 3M 2048×1536 | FINE | 1.141 | 1.164 | 1.140 | 1.164 | 530 | 541 |
| | NORM | 2.194 | 2.282 | 2.194 | 2.281 | 1.020 | 1.060 |
| 2M 1600×1200 | FINE | 1.840 | 1.902 | 1.840 | 1.901 | 855 | 884 |
| | NORM | 3.356 | 3.566 | 3.355 | 3.565 | 1.607 | 1.711 |
| 1M 1280×960 | FINE | 2.717 | 2.853 | 2.716 | 2.852 | 1.293 | 1.360 |
| | NORM | 5.187 | 5.706 | 5.186 | 5.704 | 2.411 | 2.652 |
| VGA 640×480 | FINE | 8.151 | 9.510 | 8.149 | 9.508 | 4.080 | 4.822 |
| | NORM | 14.265 | 19.020 | 14.262 | 19.016 | 6.630 | 8.841 |
| 16:9L 3968×2232 | FINE | 350 | 352 | 349 | 352 | 163 | 164 |
| | NORM | 687 | 695 | 687 | 695 | 319 | 323 |
| 16:9S 1920×1080 | FINE | 1.678 | 1.729 | 1.677 | 1.728 | 791 | 816 |
| | NORM | 3.170 | 3.356 | 3.169 | 3.355 | 1.515 | 1.607 |

| TAILLE IMAGE | COMPRESSION | Nombre de photos pouvant être stockées | | | | | |
|-----------------|-------------|----------------------------------------|----------|--------------------|----------|--------------------|----------|
| | | Carte mémoire SD/SDHC (1 Go) | | | | | |
| | | STYLUS-9010/μ-9010 | | STYLUS-7040/μ-7040 | | STYLUS-5010/μ-5010 | |
| | | Avec son | Sans son | Avec son | Sans son | Avec son | Sans son |
| 14M 4288×3216 | FINE | 141 | 141 | 141 | 141 | 141 | 141 |
| | NORM | 276 | 279 | 276 | 278 | 276 | 278 |
| 8M 3264×2448 | FINE | 240 | 242 | 240 | 242 | 240 | 242 |
| | NORM | 465 | 473 | 465 | 472 | 465 | 472 |
| 5M 2560×1920 | FINE | 383 | 388 | 383 | 387 | 383 | 387 |
| | NORM | 766 | 786 | 766 | 786 | 766 | 786 |
| 3M 2048×1536 | FINE | 605 | 617 | 605 | 617 | 605 | 617 |
| | NORM | 1.164 | 1.210 | 1.163 | 1.210 | 1.163 | 1.210 |
| 2M 1600×1200 | FINE | 976 | 1.009 | 976 | 1.008 | 976 | 1.008 |
| | NORM | 1.834 | 1.953 | 1.834 | 1.952 | 1.834 | 1.952 |
| 1M 1280×960 | FINE | 1.476 | 1.552 | 1.476 | 1.551 | 1.476 | 1.551 |
| | NORM | 2.752 | 3.027 | 2.751 | 3.026 | 2.751 | 3.026 |
| VGA 640×480 | FINE | 4.657 | 5.504 | 4.655 | 5.502 | 4.655 | 5.502 |
| | NORM | 7.568 | 10.091 | 7.565 | 10.087 | 7.565 | 10.087 |
| 16:9L 3968×2232 | FINE | 186 | 187 | 186 | 187 | 186 | 187 |
| | NORM | 364 | 369 | 364 | 369 | 364 | 369 |
| 16:9S 1920×1080 | FINE | 903 | 931 | 903 | 931 | 903 | 931 |
| | NORM | 1.729 | 1.834 | 1.729 | 1.834 | 1.729 | 1.834 |

Vidéos

| TAILLE IMAGE | QUALITE D'IMAGE | Durée d'enregistrement continue | | | | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
| | | Mémoire interne | | | | | |
| | | STYLUS-9010/μ-9010 | | STYLUS-7040/μ-7040 | | STYLUS-5010/μ-5010 | |
| | | Avec son | Sans son | Avec son | Sans son | Avec son | Sans son |
|  1280×720 | FINE | 19 min. 53 sec. | 20 min. 13 sec. | 19 min. 53 sec. | 20 min. 13 sec. | 9 min. 13 sec. | 9 min. 22 sec. |
| | NORM | 29 min. | 29 min. | 29 min. | 29 min. | 18 min. 9 sec. | 18 min. 44 sec. |
|  640×480 | FINE | 39 min. 9 sec. | 40 min. 25 sec. | 39 min. 8 sec. | 40 min. 24 sec. | 18 min. 9 sec. | 18 min. 44 sec. |
| | NORM | 75 min. 51 sec. | 80 min. 43 sec. | 75 min. 50 sec. | 80 min. 42 sec. | 35 min. 10 sec. | 37 min. 25 sec. |
|  320×240 | FINE | 75 min. 51 sec. | 80 min. 43 sec. | 75 min. 50 sec. | 80 min. 42 sec. | 35 min. 10 sec. | 37 min. 25 sec. |



| TAILLE IMAGE | QUALITE D'IMAGE | Durée d'enregistrement continue | | | | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
| | | Carte mémoire SD/SDHC (1 Go) | | | | | |
| | | STYLUS-9010/μ-9010 | | STYLUS-7040/μ-7040 | | STYLUS-5010/μ-5010 | |
| | | Avec son | Sans son | Avec son | Sans son | Avec son | Sans son |
|  1280×720 | FINE | 10 min. 32 sec. | 10 min. 42 sec. | 10 min. 31 sec. | 10 min. 42 sec. | 10 min. 31 sec. | 10 min. 42 sec. |
| | NORM | 20 min. 43 sec. | 21 min. 24 sec. | 20 min. 43 sec. | 21 min. 23 sec. | 20 min. 43 sec. | 21 min. 23 sec. |
|  640×480 | FINE | 20 min. 43 sec. | 21 min. 24 sec. | 20 min. 43 sec. | 21 min. 23 sec. | 20 min. 43 sec. | 21 min. 23 sec. |
| | NORM | 40 min. 10 sec. | 42 min. 44 sec. | 40 min. 9 sec. | 42 min. 43 sec. | 40 min. 9 sec. | 42 min. 43 sec. |
|  320×240 | FINE | 40 min. 10 sec. | 42 min. 44 sec. | 40 min. 9 sec. | 42 min. 43 sec. | 40 min. 9 sec. | 42 min. 43 sec. |

 La taille maximale d'un fichier de film est de 4 Go, quelle que soit la capacité de la carte.

Augmenter le nombre de photos qu'il est possible de prendre

Effacez les photos inutiles ou connectez l'appareil photo à un ordinateur ou autre appareil pour y sauvegarder les photos, puis effacez-les de la mémoire interne ou de la carte. [EFFACER] (p. 18, 38), [SUP. EVENEMENT] (p. 38), [SELECT IMAGE] (p. 38), [TOUT EFFAC] (p. 38), [FORMATER] (p. 40)

PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

| | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
|  | ATTENTION RISQUE DE DÉCHARGE NE PAS OUVRIR |  |
| ATTENTION : POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, NE RETIRER NI LA PARTIE ANTÉRIEURE NI POSTÉRIEURE DU BOÎTIER. AUCUNE PIÈCE À L'INTÉRIEUR NE PEUT ÊTRE RÉPARÉE PAR L'UTILISATEUR. SE RÉFÉRER À DU PERSONNEL DE DÉPANNAGE QUALIFIÉ POUR UNE RÉPARATION. | | |



Le point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle vous alerte sur certains points importants concernant le maniement et l'entretien de l'appareil figurant dans la documentation fournie avec le produit.



DANGER

Si le produit est utilisé sans respecter les informations données sous ce symbole, des blessures graves, voire mortelles pourraient en résulter.



AVERTISSEMENT

Si le produit est utilisé sans respecter les informations données sous ce symbole, des blessures voire la mort pourraient en résulter.



ATTENTION

Si le produit est utilisé sans observer les informations données sous ce symbole, des blessures, des dommages à l'appareil ou des pertes de données pourraient en résulter.

AVERTISSEMENT !

POUR ÉVITER LES RISQUES D'INCENDIE OU DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, NE JAMAIS DÉMONTER, EXPOSER CE PRODUIT À L'EAU NI LE FAIRE FONCTIONNER DANS UN ENVIRONNEMENT TRÈS HUMIDE.

Précautions générales

Lire toutes les instructions — Avant d'utiliser l'appareil, lire toutes les instructions de fonctionnement. Sauvegarder tous les manuels et la documentation pour s'y référer ultérieurement.

Nettoyage — Toujours débrancher ce produit de la prise de courant avant nettoyage. N'utiliser qu'un chiffon humide pour le nettoyage. Ne jamais utiliser de produits de nettoyage liquides ou aérosols, ni de solvants organiques pour nettoyer ce produit.

Accessoires — Pour votre sécurité, et pour éviter d'endommager le produit, n'utiliser que des accessoires recommandés par Olympus.

Eau et humidité — Pour les précautions sur des produits avec une conception imperméable, lire les sections imperméabilisation.

Emplacement — Pour éviter d'endommager l'appareil, monter le produit solidement sur un trépied ou un sabot stable.

Alimentation — Ne raccorder ce produit qu'à la source d'alimentation décrite sur l'étiquette du produit.

Foudre — Si un orage éclate pendant l'utilisation d'un adaptateur secteur, le débrancher immédiatement de la prise de courant.


Entrée d'objets — Pour éviter des blessures, ne jamais introduire d'objet métallique dans le produit.

Chaleur — Ne jamais utiliser ni ranger ce produit près d'une source de chaleur telle qu'un radiateur, un accumulateur de chaleur, ou tout type d'appareil qui génère de la chaleur, comprenant les amplificateurs.

Maniement de l'appareil



AVERTISSEMENT

- **Ne pas utiliser l'appareil à proximité de gaz inflammables ou explosifs.**
 - **Ne pas utiliser le flash ou la LED de très près sur des personnes (bébés, jeunes enfants, etc.).**
 - Vous devez être au moins à 1 m des visages de vos sujets. Déclencher le flash trop près des yeux du sujet pourrait causer une perte momentanée de la vision.
 - **Ne pas laisser l'appareil à la portée des enfants.**
 - Toujours utiliser et ranger l'appareil hors de la portée des jeunes enfants et des bébés pour empêcher les situations dangereuses suivantes qui pourraient causer des blessures graves :
 - S'enrouler dans la courroie de l'appareil, causant la strangulation.
 - Avaler accidentellement la batterie, des cartes ou d'autres petites pièces.
 - Déclencher accidentellement le flash dans leurs yeux ou ceux d'un autre enfant.
 - Se blesser accidentellement par des parties en mouvement de l'appareil.
 - **Ne pas regarder le soleil ni de la lumière puissante avec l'appareil.**
 - **Ne pas utiliser ni ranger l'appareil dans des endroits poussiéreux ou humides.**
 - **Ne pas couvrir le flash avec une main pendant le déclenchement.**
 - **N'utilisez que des cartes mémoire SD/SDHC. N'utilisez jamais d'autres types de cartes.**
 - Si vous insérez accidentellement un autre type de carte dans l'appareil, contactez un revendeur agréé ou un centre de service. N'essayez pas de retirer la carte par la force.
-  **ATTENTION**
- **Arrêter immédiatement d'utiliser l'appareil si vous remarquez une odeur, un bruit anormal ou de la fumée provenant de l'appareil.**
 - Ne jamais retirer les batteries les mains nues, ce qui pourrait vous brûler les mains.
 - **Ne jamais manipuler l'appareil avec des mains mouillées.**

- **Ne pas laisser l'appareil dans des endroits où il pourrait être soumis à des températures très élevées.**
- Ceci pourrait causer une détérioration de certaines pièces et, dans certaines circonstances, l'appareil pourrait prendre feu. Ne pas utiliser le chargeur ni un adaptateur secteur s'il est couvert (par exemple par une couverture). Ce qui pourrait causer une surchauffe, débouchant sur un incendie.
- **Manipuler l'appareil soigneusement afin d'éviter une brûlure à basse température.**
- Lorsque l'appareil contient des parties métalliques, une surchauffe peut déboucher sur une brûlure à basse température. Faire attention aux points suivants :
 - Utilisé pendant une longue durée, l'appareil devient chaud. Si vous tenez l'appareil dans ces conditions, une brûlure à basse température risque de se produire.
 - Dans des endroits sujets à des températures très froides, la température du corps de l'appareil peut être plus basse que la température ambiante. Si possible, mettre des gants en tenant l'appareil à des températures basses.
- **Faire attention avec la courroie.**
- Faire attention avec la courroie en portant l'appareil. Elle peut facilement s'accrocher à des objets sur le passage et causer des dommages sérieux.

Précautions de manipulation de la batterie

Veillez suivre ces consignes importantes pour éviter le coulage du liquide de la batterie, une génération de chaleur, des brûlures, une explosion, ou de causer des décharges électriques ou brûlures.

DANGER

- L'appareil photo utilise une batterie au lithium-ion spécifiée par Olympus. Chargez la batterie avec l'adaptateur secteur ou le chargeur spécifié. N'utilisez aucun autre adaptateur secteur ou chargeur.
- Ne jamais chauffer ni mettre au feu la batterie.
- Prendre des précautions en transportant ou rangeant la batterie pour éviter qu'elle vienne en contact avec des objets métalliques comme des bijoux, des épingles à cheveux, des agrafes, etc.
- Ne jamais ranger la batterie dans un lieu où elle serait exposée en plein soleil, ou sujette à des températures élevées dans un véhicule chaud, près d'une source de chaleur, etc.
- Pour éviter de causer des coulages de liquide de la batterie ou d'endommager ses bornes, respecter scrupuleusement toutes les instructions concernant l'usage de la batterie. Ne jamais tenter de démonter une batterie ni la modifier de quelque façon que ce soit, ni la souder, etc.

- Si du liquide de la batterie entrait dans vos yeux, les laver immédiatement avec de l'eau claire et froide du robinet et consulter immédiatement un médecin.
- Toujours ranger la batterie hors de la portée des jeunes enfants. Si un enfant avale accidentellement une batterie, consulter immédiatement un médecin.

AVERTISSEMENT

- Maintenir à tout moment la batterie au sec.
- Pour éviter un coulage du liquide de la batterie, une génération de chaleur ou de causer un incendie ou une explosion, n'utiliser que la batterie recommandée pour l'usage avec ce produit.
- Introduire soigneusement la batterie comme décrit dans les instructions de fonctionnement.
- Si les batteries rechargeables n'ont pas été rechargées au bout de la durée spécifiée, arrêter de les charger et ne pas les utiliser.
- Ne pas utiliser une batterie si elle est endommagée ou cassée.
- Si la batterie coule, devient décolorée ou déformée, ou devient anormale sous d'autres aspects pendant le fonctionnement, arrêter d'utiliser l'appareil.
- Si du liquide de la batterie coule sur vos vêtements ou sur votre peau, retirer le vêtement et laver immédiatement la zone affectée avec de l'eau claire et froide du robinet. Si le liquide vous brûle la peau, consulter immédiatement un médecin.
- Ne jamais soumettre la batterie à des chocs violents ni à des vibrations continues.

ATTENTION

- Avant sa mise en place, toujours contrôler soigneusement la batterie pour des coulages, décoloration, gauchissement ou toutes autres anomalies.
- La batterie peut devenir chaude pendant une utilisation prolongée. Pour éviter des brûlures mineures, ne pas la retirer immédiatement après avoir utilisé l'appareil.
- Toujours retirer la batterie de l'appareil avant de le ranger pour une longue durée.

Précautions pour l'environnement d'utilisation

- Pour protéger la technologie de haute précision contenue dans ce produit, ne jamais laisser l'appareil dans les endroits indiqués ci-dessous, que ce soit en utilisation ou pour le rangement :
 - Endroits où les températures et/ou l'humidité sont élevées ou passent par des changements extrêmes. En plein soleil, à la plage, dans des voitures fermées, ou près d'autres sources de chaleur (poêle, radiateur, etc.) ou des humidificateurs.
 - Dans des endroits sablonneux ou poussiéreux.
 - Près de produits inflammables ou explosifs.

- Dans des endroits humides, telle qu'une salle de bain ou sous la pluie. En utilisant des produits avec une conception imperméable, lire également leurs manuels.
- Dans des endroits prédisposés à de fortes vibrations.
- Ne jamais laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs violents ou à des vibrations.
- Lorsque l'appareil est monté sur un trépied, ajuster sa position avec la tête du trépied. Ne pas faire tourner l'appareil.
- Ne pas toucher les contacts électriques de l'appareil.
- Ne pas laisser l'appareil pointé directement vers le soleil. Cela pourrait endommager l'objectif ou le rideau de l'obturateur, altérer les couleurs, générer des images fantômes sur le CCD, ou pourrait éventuellement provoquer un incendie.
- Ne pas pousser ni tirer violemment l'objectif.
- Avant de ranger l'appareil pour une longue durée, retirer la batterie. Choisir un endroit frais et sec pour le rangement pour prévenir la formation de condensation ou de moisissure dans l'appareil.
- Après rangement, vérifier le fonctionnement de l'appareil en le mettant en marche et en appuyant sur le déclencheur pour s'assurer qu'il fonctionne normalement.
- Toujours respecter les restrictions d'environnement de fonctionnement décrites dans le manuel de l'appareil photo.

Précautions pour la manipulation de la batterie

- Cet appareil photo utilise une batterie au lithium-ion spécifiée par Olympus. Ne pas utiliser de batterie d'un autre type.
- Si les bornes de la batterie deviennent humides ou grasses, un mauvais contact risque de se produire. Essuyer la batterie correctement avec un chiffon sec avant utilisation.
- Toujours charger une batterie pour l'utiliser la première fois, ou si elle n'a pas été utilisée pendant une longue période.
- En faisant fonctionner l'appareil photo sur batterie à des températures basses, essayer de maintenir l'appareil photo et la batterie de recharge au chaud dans la mesure du possible. La batterie qui s'épuise à basses températures peut se rétablir après l'avoir réchauffée à la température normale.
- Le nombre de photos que vous pouvez prendre peut varier selon les conditions de prise de vue et de la batterie.
- Avant de partir pour un long voyage, en particulier avant de partir à l'étranger, acheter des batteries de recharge. Une batterie recommandée peut être difficile à obtenir en voyageant.
- Veuillez recycler les batteries pour préserver les ressources de notre planète. Quand vous jetez des batteries mortes, s'assurer de recouvrir les bornes et toujours respecter la réglementation locale.

Écran ACL

- Ne pas forcer sur l'écran ACL, sinon l'image risque de devenir vague en provoquant une panne en mode d'affichage ou en endommageant l'écran ACL.
- Une bande de lumière risque d'apparaître en haut et dans le bas de l'écran ACL, mais ce n'est pas un mauvais fonctionnement.
- Si un sujet est visionné en diagonale dans l'appareil, les bords peuvent apparaître en zigzag sur l'écran ACL. Ce n'est pas un mauvais fonctionnement ; ce sera moins perceptible en mode d'affichage.
- Dans des endroits à basses températures, l'écran ACL peut prendre un certain temps pour s'allumer ou sa couleur risque de changer momentanément. Pour utiliser l'appareil dans des endroits extrêmement froids, il est recommandé de le préserver du froid en le maintenant au chaud entre les prises de vue. Un écran ACL montrant des performances médiocres à cause du froid fonctionnera correctement en revenant à des températures normales.
- L'écran à cristaux liquides utilisé pour l'écran ACL est produit avec une technologie de haute précision. Toutefois, des points noirs ou lumineux peuvent apparaître constamment sur l'écran ACL. À cause de ses caractéristiques ou selon l'angle sous lequel vous visionnez l'écran ACL, les points peuvent ne pas être uniformes en couleur ni en luminosité. Ce n'est pas un mauvais fonctionnement.

Remarques juridiques et autres

- Olympus décline toute responsabilité ou garantie pour les pertes subies et les bénéfices manqués, de même que pour les créances de tiers en découlant, consécutifs à l'utilisation incorrecte de cet appareil.
- Olympus décline toute responsabilité ou garantie pour les pertes subies et les bénéfices manqués, consécutifs à l'effacement de prises de vue.

Refus de responsabilité relatif à la garantie

- Olympus décline toute représentation ou garantie, expresse ou implicite, pour ou relative au contenu de cette documentation écrite ou du logiciel et ne pourra en aucun cas être tenu responsable de toute autre garantie implicite de commercialisation ou d'adaptation à des fins particulières ou pour les dommages encourus de quelque nature que ce soit, qu'ils soient indirects, imprévus ou issus d'une autre cause (y compris et sans limitation aux dommages entraînés par la perte de bénéfices financiers, l'interruption de travail et la perte d'informations professionnelles) qui proviendraient d'une utilisation ou de l'impossibilité d'utiliser cette documentation écrite, le logiciel ou le matériel. Certains pays n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation de la responsabilité des dommages consécutifs ou imprévus ou ceux de la garantie implicite, de sorte que les limitations ci-dessus peuvent ne pas vous concerner.
- Olympus se réserve tous les droits sur ce manuel.

Avertissement

Toute reproduction photographique ou usage illicite de matériel protégé par des droits d'auteur peut violer des lois applicables sur les droits d'auteur. Olympus n'assume aucune responsabilité quant à la reproduction photographique illicite, l'usage ou tout autre acte interdit portant atteinte aux droits d'auteur.

Note relative aux droits d'auteur

Tous droits réservés. Toute reproduction partielle ou intégrale de cette documentation écrite ou du logiciel, par quelque procédé que ce soit ou sous quelque forme que ce soit, électronique ou mécanique, y compris par reproduction photographique ou enregistrement et par l'usage de quelque moyen de stockage et de récupération des informations que ce soit, n'est permise sans autorisation écrite et préalable d'Olympus. Aucune responsabilité ne sera assumée quant à l'utilisation des informations contenues dans la documentation écrite ou du logiciel, ou pour des dommages résultant de l'utilisation des informations contenues ici. Olympus se réserve le droit de modifier les caractéristiques et le contenu de cette publication ou du logiciel sans obligation ni préavis.

Directives FCC

- Interférences radio et télévision
- Les changements ou modifications non explicitement approuvés par le fabricant peuvent annuler l'autorité de l'utilisateur à utiliser ce matériel. Cet appareil a fait l'objet de divers essais et il a été reconnu qu'il se conforme aux limites concernant un appareillage numérique de la classe B, correspondant à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour garantir une protection raisonnable contre des interférences nuisibles dans une installation résidentielle.
- Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie des fréquences radio et, s'il n'est pas installé et utilisé selon les instructions, peut causer des interférences nuisibles en communications radio.
- Cependant, il ne peut pas être garanti que des interférences nuisibles ne se produiront pas dans certaines installations particulières. Si cet appareil provoque des interférences avec la réception radio ou télévision, ce qui peut être vérifié en alimentant l'appareil et en coupant son alimentation, nous conseillons à l'utilisateur d'essayer d'éliminer ces interférences par l'une ou plusieurs des mesures suivantes :
 - Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
 - Augmenter la distance entre l'appareil photo et le récepteur.
 - Brancher le matériel sur une prise de courant d'un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est branché.
 - Consulter le revendeur ou un technicien radio/TV compétent pour vous aider. Uniquement les câbles USB fournis par OLYMPUS doivent être utilisés pour raccorder l'appareil photo à des ordinateurs personnels à liaison USB.

Toute modification non autorisée peut annuler la permission accordée à l'utilisateur de se servir de ce matériel.

Précaution sur l'utilisation de la batterie rechargeable, du chargeur de batterie et de l'adaptateur secteur

Il est vivement recommandé de n'utiliser que la batterie rechargeable, le chargeur de batterie et l'adaptateur secteur spécifiques, qui sont disponibles comme accessoires d'origine Olympus, avec cet appareil photo. L'utilisation d'une batterie rechargeable, d'un chargeur de batterie et/ou d'un adaptateur secteur qui ne sont pas d'origine risque de provoquer un incendie ou des blessures à cause d'un coulage de liquide, d'une surchauffe, d'une combustion ou d'un endommagement de la batterie. Olympus n'assume aucune responsabilité pour les accidents et dommages à cause de l'utilisation d'une batterie, d'un chargeur de batterie et/ou d'un adaptateur secteur autres que les accessoires d'origine Olympus.

Types de prises électriques de différents pays et de différentes régions du monde



Type A (prise américaine)



Type B (prise anglaise)



Type BF (prise anglaise)



Type B3 (prise anglaise)



Type C (prise CEE)



Type SE (prise CEE)



Type O (prise Océanie)

Les tensions et les types de prises électriques sont décrits dans le tableau ci-dessous.
Selon les régions, différents types de prise électrique et tensions sont utilisés.

Attention : Utiliser le cordon d'alimentation électrique approprié à chaque pays.

- Pour les États-Unis uniquement

Utiliser un cordon d'alimentation AWG no. 18, UL Listed, 1,5 - 4,5 m, type SPT-2 ou NISPT-2, de 125 V 7 A, avec prise non-polarisée NEMA 1-15P de 125 V 15 A".

Europe

| Pays/Région | Tension | Fréquence (Hz) | Type de prise |
|--------------------|---------|----------------|---------------|
| Autriche | 230 | 50 | C |
| Belgique | 230 | 50 | C |
| République tchèque | 220 | 50 | C |
| Danemark | 230 | 50 | C |
| Finlande | 230 | 50 | C |
| France | 230 | 50 | C |
| Allemagne | 230 | 50 | C |
| Grèce | 220 | 50 | C |
| Hongrie | 220 | 50 | C |
| Islande | 230 | 50 | C |
| Irlande | 230 | 50 | C/BF |
| Italie | 220 | 50 | C |
| Luxembourg | 230 | 50 | C |
| Pays-Bas | 230 | 50 | C |
| Norvège | 230 | 50 | C |
| Pologne | 220 | 50 | C |
| Portugal | 230 | 50 | C |
| Roumanie | 220 | 50 | C |
| Russie | 220 | 50 | C |
| Slovaquie | 220 | 50 | C |
| Espagne | 127/230 | 50 | C |
| Suède | 230 | 50 | C |
| Suisse | 230 | 50 | C |
| Royaume-Uni | 240 | 50 | BF |

Asie

| Pays/Région | Tension | Fréquence (Hz) | Type de prise |
|---------------------|---------|----------------|---------------|
| Chine | 220 | 50 | A |
| Hong-Kong | 200/220 | 50 | BF |
| Inde | 230/240 | 50 | C |
| Indonésie | 127/230 | 50 | C |
| Japon | 100 | 50/60 | A |
| République de Corée | 220 | 60 | C |
| Malaisie | 240 | 50 | BF |
| Philippines | 220/230 | 60 | A/C |
| Singapour | 230 | 50 | BF |
| Taiwan | 110 | 60 | A |
| Thaïlande | 220 | 50 | C/BF |
| Vietnam | 220 | 50 | A/C |

Océanie

| Pays/Région | Tension | Fréquence (Hz) | Type de prise |
|------------------|---------|----------------|---------------|
| Australie | 240 | 50 | O |
| Nouvelle-Zélande | 230/240 | 50 | O |

Amérique du Nord

| Pays/Région | Tension | Fréquence (Hz) | Type de prise |
|-------------|---------|----------------|---------------|
| Canada | 120 | 60 | A |
| États-Unis | 120 | 60 | A |

Amérique centrale

| Pays/Région | Tension | Fréquence (Hz) | Type de prise |
|------------------------|---------|----------------|---------------|
| Bahamas | 120/240 | 60 | A |
| Costa Rica | 110 | 60 | A |
| Cuba | 110/220 | 60 | A/C |
| République dominicaine | 110 | 60 | A |
| Salvador | 110 | 60 | A |
| Guatemala | 120 | 60 | A |
| Honduras | 110 | 60 | A |
| Jamaïque | 110 | 50 | A |
| Mexique | 120/127 | 60 | A |
| Nicaragua | 120/240 | 60 | A |
| Panama | 110/220 | 60 | A |

Amérique du Sud

| Pays/Région | Tension | Fréquence (Hz) | Type de prise |
|-------------|---------|----------------|---------------|
| Argentine | 220 | 50 | C/BF/O |
| Brésil | 127/220 | 60 | A/C |
| Chile | 220 | 50 | C |
| Colombie | 120 | 60 | A |
| Pérou | 220 | 60 | A/C |
| Venezuela | 120 | 60 | A |

Moyen-Orient

| Pays/Région | Tension | Fréquence (Hz) | Type de prise |
|-----------------|---------|----------------|---------------|
| Iran | 220 | 50 | C/BF |
| Irak | 220 | 50 | C/BF |
| Israël | 230 | 50 | C |
| Arabie Saoudite | 127/220 | 50 | A/C/BF |
| Turquie | 220 | 50 | C |
| EAU | 240 | 50 | C/BF |

Afrique

| Pays/Région | Tension | Fréquence (Hz) | Type de prise |
|---------------------|---------|----------------|---------------|
| Algérie | 127/220 | 50 | C |
| République du Congo | 220 | 50 | C |
| Égypte | 220 | 50 | C |
| Éthiopie | 220 | 50 | C |
| Kenya | 240 | 50 | C/BF |
| Nigéria | 230 | 50 | C/BF |
| Afrique du Sud | 220/230 | 50 | C/BF |
| Tanzanie | 230 | 50 | C/BF |
| Tunisie | 220 | 50 | C |

Pour les utilisateurs d'Amérique du Nord et du Sud

Pour les utilisateurs aux États-Unis

Déclaration de conformité

Modèle numéro : STYLUS-9010/μ-9010
STYLUS-7040/μ-7040
STYLUS-5010/μ-5010

Marque : OLYMPUS

Organisme responsable :
OLYMPUS IMAGING AMERICA INC.

Adresse : 3500 Corporate
Parkway, P.O. Box
610, Center Valley, PA
18034-0610, U.S.A.

Numéro de téléphone : 484-896-5000

Testé pour être en conformité avec la réglementation FCC
POUR L'UTILISATION À LA MAISON OU AU BUREAU

Cet appareil est conforme aux normes de la Section 15 des directives FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :

- (1) Cet appareil ne doit pas causer de brouillage radioélectrique.
- (2) Cet appareil doit pouvoir résister à toutes les interférences, y compris celles susceptibles d'entraver son bon fonctionnement.

Pour les utilisateurs au Canada

Cet appareil numérique de la catégorie B est conforme à la législation canadienne sur les appareils générateurs de parasites.

GARANTIE INTERNATIONALE LIMITÉE OLYMPUS - PRODUITS D'IMAGERIE

Olympus garantit que le(s) produit(s) d'imagerie Olympus® ci-joint(s) et les accessoires Olympus® associés (individuellement un "Produit" et ensemble les "Produits") seront exempts de défauts dans les matériaux et la fabrication dans le cadre d'une utilisation normale pour une période d'un (1) an à compter de la date d'achat.

Si un Produit s'avère être défectueux pendant la période de garantie d'un an, le client doit retourner le Produit défectueux à un des Centres de Service Olympus, en suivant la procédure définie ci-dessous (Voir "QUE FAIRE QUAND UN DÉPANNAGE EST NÉCESSAIRE").

Olympus, à sa seule discrétion, réparera, remplacera ou réglera le Produit défectueux, à condition que les recherches Olympus et l'inspection en usine décèlent (a) qu'un tel défaut s'est développé sous un usage normal et correct et (b) que le Produit est couvert sous cette garantie limitée.

La réparation, le remplacement ou le réglage des Produits défectueux sera la seule obligation de Olympus et le seul recours du client.

Le client est responsable et paiera les frais de transport des Produits jusqu'au Centre de Service Olympus.

Olympus ne sera pas obligé d'effectuer un entretien préventif, une installation, une désinstallation ou un entretien.

Olympus se réserve le droit (i) d'utiliser des pièces réparées, dépannées et/ou usagées utiles (qui répondent aux critères d'assurance qualité Olympus) pour la garantie ou n'importe quelles autres réfections et (ii) de faire des modifications dans la présentation interne ou externe et/ou des caractéristiques sur ou à ses produits sans aucune responsabilité pour incorporer de telles modifications sur ou aux Produits.

CE QUI N'EST PAS COUVERT PAR CETTE GARANTIE LIMITÉE

Sont exclus de cette garantie limitée et ne sont pas garantis par Olympus de toute façon, expresse, implicite ni par statut :

- (a) les produits et accessoires qui ne sont pas fabriqués par Olympus et/ou ne portent pas la marque commerciale "OLYMPUS" (la couverture de garantie pour des produits et accessoires d'autres fabricants, qui peuvent être distribués par Olympus, est de la responsabilité des fabricants de tels produits et accessoires conformément aux termes et à la durée de telles garanties de ces fabricants) ;
- (b) tout Produit qui a été démonté, réparé, touché, altéré, changé ou modifié par des personnes autres que le personnel de service agréé Olympus sauf si la réparation par d'autres est faite avec l'autorisation écrite de Olympus ;
- (c) les défauts et dommages aux Produits résultant de l'usure, de déchirure, d'un mauvais usage, d'abus, de négligence, du sable, de liquides, de choc, d'un stockage incorrect, du fait que des postes opératoires et d'entretien prévus n'ont pas été exécutés, de coulage de pile/batterie, de l'utilisation d'accessoires, d'articles de consommation ou de fournitures d'une autre marque que "OLYMPUS", ou de l'utilisation des Produits avec des appareils non compatibles ;
- (d) les programmes logiciels ;
- (e) les fournitures et articles de consommation (comprenant mais pas limités aux lampes, encre, papier, film, tirages, négatifs, câbles et piles/batteries) ; et/ou
- (f) les Produits qui ne comportent pas de numéro de série Olympus enregistré et placé légalement, sauf si c'est un modèle sur lequel Olympus ne place pas et n'enregistre pas de numéros de série.

SAUF POUR LA GARANTIE LIMITÉE INDIQUÉE CI-DESSUS, OLYMPUS NE FAIT PAS ET DÉNIE TOUTE AUTRE REPRÉSENTATION, ASSURANCE, CONDITION ET GARANTIE CONCERNANT LES PRODUITS, DIRECTE OU INDIRECTE, EXPRESSE OU IMPLICITE OU RÉSULTANT DE TOUT DÉCRET, ORDONNANCE, USAGE COMMERCIAL OU AUTRE, COMPRENANT MAIS SANS S'Y LIMITER TOUTE GARANTIE OU REPRÉSENTATION EN CE QUI CONCERNE LA CONVENANCE, LA DURABILITÉ, LE DESIGN, LE FONCTIONNEMENT, OU L'ÉTAT DES PRODUITS (OU DE TOUTE PARTIE DE CEUX-CI) OU LA COMMERCIALISATION DES PRODUITS OU LEUR ADAPTATION À DES FINS PARTICULIERS, OU RELATIF À LA VIOLATION DE TOUT BREVET, COPYRIGHT, OU AUTRE DROIT DE PROPRIÉTÉ UTILISÉ OU INCLUS.

SI DES GARANTIES IMPLICITES S'APPLIQUENT CONFORMÉMENT À LA LÉGISLATION EN VIGUEUR, ELLES SONT LIMITÉES EN DURÉE À LA LONGUEUR DE CETTE GARANTIE LIMITÉE.

CERTAINS ÉTATS PEUVENT NE PAS RECONNAÎTRE UN REFUS OU UNE LIMITATION DE GARANTIE ET/OU UNE LIMITATION DE RESPONSABILITÉ AINSI LES EXCLUSIONS ET REFUS PRÉCÉDENT SPEUVENT NE PAS S'APPLIQUER. LE CLIENT PEUT ÉGALEMENT AVOIR DES DROITS ET RECOURS DIFFÉRENTS ET/OU SUPPLÉMENTAIRES QUI VARIENT D'UN ÉTAT À L'AUTRE.

LE CLIENT RECONNAÎT ET ACCEPTE QUE OLYMPUS NE SOIT PAS RESPONSABLE POUR TOUT DOMMAGE QUE LE CLIENT PEUT ENCOURIR D'UNE LIVRAISON RETARDÉE, D'UNE PANNE DE PRODUIT, DU DESIGN DU PRODUIT, D'UNE SÉLECTION OU D'UNE PRODUCTION, D'UNE PERTE OU DÉGRADATION D'IMAGE OU DE DONNÉES OU DE TOUTE AUTRE CAUSE, QUE LA RESPONSABILITÉ SOIT STIPULÉE PAR CONTRAT, EN RESPONSABILITÉ CIVIQUE (COMPRENANT LA NÉGLIGENCE ET LA FAUTE PROPRE AU PRODUIT) OU AUTRE. EN AUCUN CAS OLYMPUS NE SERA RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE INDIRECT, ACCIDENTEL, ACCESSOIRE OU SPÉCIAL DE TOUTE SORTE (Y COMPRIS DE FAÇON NON LIMITATIVE LES PERTES DE BÉNÉFICES OU D'UTILISATION), MÊME SI OLYMPUS A ÉTÉ OU DEVAIT ÊTRE INFORMÉ DE LA POSSIBILITÉ D'UN TEL DOMMAGE OU D'UNE PERTE POTENTIELLE.

Des représentations et garanties faites par toute personne, comprenant mais sans se limiter aux revendeurs, représentants ou agents de Olympus, qui sont incohérentes ou en contradiction avec ou en addition aux termes de cette garantie limitée, ne seront pas reconnues par Olympus sauf si elles sont écrites et approuvées par un officier Olympus expressément autorisé.

Cette garantie limitée est la formulation complète et exclusive de garantie que Olympus accepte de fournir à propos des Produits et elle se substituera à tous les accords, compromis, propositions et communications oraux ou écrits précédents ou simultanés concernant le sujet. Cette garantie limitée est exclusivement au bénéfice du client original et ne peut pas être transférée ni conférée.

QUE FAIRE QUAND UN DÉPANNAGE EST NÉCESSAIRE

Le client doit transférer toute image ou d'autres données sauvegardées sur un Produit sur un autre support de stockage d'image ou de données et/ou retirer tout film du Produit avant d'envoyer le Produit à Olympus pour la réparation.

EN AUCUN CAS OLYMPUS NE SERA RESPONSABLE POUR SAUVEGARDER, CONSERVER OU MAINTENIR TOUTE IMAGE OU DONNÉE SAUVEGARDÉE SUR UN PRODUIT REÇU POUR UNE RÉPARATION OU SUR TOUT FILM CONTENU DANS UN PRODUIT REÇU POUR UNE RÉPARATION, NI OLYMPUS NE SERA RESPONSABLE POUR DES DOMMAGES DANS LE CAS OÙ DES IMAGES OU DES DONNÉES SONT PERDUES OU ALTÉRÉES PENDANT LA RÉPARATION (Y COMPRIS DE FAÇON NON LIMITATIVE, LES DOMMAGES DIRECTS, INDIRECTS, ACCIDENTELS, ACCESSOIRES OU SPÉCIAUX, LES PERTES DE BÉNÉFICES OU D'UTILISATION), MÊME SI OLYMPUS A ÉTÉ OU DEVAIT ÊTRE INFORMÉ DE LA POSSIBILITÉ D'UNE TELLE PERTE OU ALTÉRATION POTENTIELLE.

Emballez soigneusement le Produit en utilisant suffisamment de matériau de protection pour prévenir de dommage en transit et remettez-le au revendeur Olympus agréé qui vous a vendu le Produit ou envoyez-le, frais de transport payé et assuré, à un des Centres de Service Olympus.

En retournant des Produits pour une réparation, votre paquet doit contenir ce qui suit :

- 1 Facture montrant la date et le lieu d'achat.
- 2 Copie de cette garantie limitée **portant le numéro de série du Produit correspondant au numéro de série sur le Produit** (sauf si c'est un modèle sur lequel en général Olympus ne place pas et n'enregistre pas de numéros de série).
- 3 Une description détaillée du problème.
- 4 Exemples de tirages, de négatifs, de tirages numériques (ou de fichiers sur disque) si disponibles et en rapport avec le problème.

Lorsque la réparation est terminée, le Produit vous sera renvoyé en port payé.

OÙ ENVOYER UN PRODUIT POUR UN DÉPANNAGE

Voir "GARRANTIE INTERNATIONALE" pour le centre de service le plus proche.

SERVICE DE GARANTIE INTERNATIONALE

Le service de garantie internationale est disponible sous cette garantie.

Pour les utilisateurs en Europe



La marque "CE" indique que ce produit est conforme aux normes européennes en matière de sécurité, de santé, d'environnement et de protection du consommateur. Les appareils photo marqués "CE" sont prévus pour la vente en Europe.



Le symbole [poubelle sur roue barrée d'une croix WEEE annexe IV] indique une collecte séparée des déchets d'équipements électriques et électroniques dans les pays de l'UE.

Veuillez ne pas jeter l'équipement dans les ordures domestiques.

À utiliser pour la mise en rebut de ces types d'équipements conformément aux systèmes de traitement et de collecte disponibles dans votre pays.



Ce symbole [Poubelle rayée conformément à la directive annexe 2006/66/EC annexe II] indique que la collecte des batteries usagées se fait séparément dans les pays EU. Veuillez ne pas jeter les batteries dans les ordures ménagères. Veuillez utiliser les systèmes de collection disponibles dans votre pays pour l'enlèvement des batteries usagées.

Conditions d'obtention de la Garantie

- 1 Si le produit s'avère défectueux malgré une manipulation correcte (conforme au mode d'emploi fourni) pendant la période de garantie nationale applicable et si le produit a été acheté auprès d'un distributeur Olympus agréé au sein du secteur d'activité de Olympus Europa Holding GmbH indiqué sur le site Internet : <http://www.olympus.com>, ce produit sera réparé ou remplacé, au choix d'Olympus, gratuitement. Pour toute réclamation sous garantie, le client doit apporter le produit avant la fin de la période de garantie nationale applicable au revendeur auquel il a acheté le produit ou à tout autre centre de service après-vente agréé Olympus dans le secteur d'activité de Olympus Europa Holding GmbH indiqué sur le site Internet : <http://www.olympus.com>. Pendant la période d'un an de la garantie internationale, le client peut retourner le produit à n'importe quel centre de service après-vente Olympus. Veuillez noter que de tels centres de service après-vente Olympus n'existent pas dans certains pays.
- 2 Le client est responsable des risques liés à l'acheminement du produit jusqu'à un distributeur Olympus ou un centre de service après-vente Olympus, tous les frais de transport étant à sa charge.

Conditions d'obtention de la garantie

- 1 « OLYMPUS IMAGING CORP., Shinjuku Monolith, 2-3-1 Nishi-Shinjuku, Shinjuku-ku, Tokyo 163-0914, Japon, accorde une garantie internationale d'un an. Cette garantie internationale doit être présentée à un service de réparation agréé Olympus avant qu'une quelconque réparation puisse être réalisée dans les conditions de cette garantie. Cette Garantie n'est valide que si le certificat de garantie et la preuve d'achat sont présentés au service de réparation Olympus. Notez que cette Garantie s'ajoute aux droits légaux du consommateur conformément à la législation nationale applicable qui régit la vente des biens de consommation mentionnés plus haut et ne les affecte en aucune manière. »
- 2 Cette Garantie ne couvre pas les dommages suivants dont les frais de réparation sont à la charge du client, même en cas de défaillances survenant pendant la période de Garantie mentionnée ci-dessus.
 - a. tout dommage résultant d'une manipulation non conforme (contraire aux instructions du mode d'emploi) ;
 - b. tout dommage résultant d'une réparation, d'une modification, d'un nettoyage, etc., non effectué par Olympus ou un centre de service après-vente Olympus ;
 - c. tout dommage causé par un transport non conforme, une chute, un choc, etc. après achat du produit ;

- d. tout défaut ou dommage résultant d'un incendie, d'un tremblement de terre, d'une inondation, de la foudre ou d'autres catastrophes naturelles, de la pollution, d'une variation de la source de tension électrique ;
- e. tout dommage résultant d'un stockage non conforme ou négligent (températures excessives, humidité excessive, proximité d'insecticides tels que naphthaline ou produits chimiques nocifs, etc.), d'un entretien non conforme, etc. ;
- f. tout dommage résultant de piles usagées, etc. ;
- g. tout dommage causé par l'intrusion de sable, boue, etc. à l'intérieur de l'appareil ;
- h. non présentation du certificat de Garantie avec le produit ;
- i. modifications apportées au présent certificat de Garantie concernant l'année, le mois et le jour de l'achat, les noms du client et du revendeur, le numéro de série, etc. ;
- j. non présentation d'un justificatif d'achat en même temps que le présent certificat de Garantie.
- 3** Cette Garantie concerne uniquement le produit lui-même ; la Garantie ne couvre pas les accessoires tels que le sac de transport, la bandoulière, le couvercle d'objectif et les piles.
- 4** La seule responsabilité d'Olympus dans le cadre de cette Garantie se limite à la réparation ou au remplacement du produit. Toute responsabilité pour perte ou dommage indirect ou accessoire de quelque nature que ce soit supporté par le client à cause d'un défaut du produit est exclue, notamment en cas de perte ou dommage causé à des objectifs, films, autres matériels ou accessoires utilisés avec le produit ou de perte financière quelconque résultant d'un retard en réparation ou de la perte de données. La présente disposition ne déroge pas à la législation contraignante en vigueur.
- ou si les informations qu'ils contiennent sont incomplètes ou illisibles.
- 2** Ce certificat de Garantie ne sera pas remplacé, aussi conservez-le avec le plus grand soin.
- * Veuillez vous reporter au site Web <http://www.olympus.com> pour connaître la liste du réseau international des centres de service agréés Olympus.

Marques déposées

- IBM est une marque déposée de la société International Business Machines Corporation.
- Microsoft et Windows sont des marques de la société Microsoft Corporation.
- Macintosh est une marque de Apple Inc.
- Le logo SDHC est une marque commerciale.
- Tous les autres noms de sociétés et appellations de produits sont des marques, déposées ou non, des propriétaires respectifs.
- Les normes pour les systèmes de fichiers d'appareil photo indiquées dans ce manuel sont les normes "Design rule for Camera File system/DCF" stipulées par l'association JEITA (Japan Electronics and Information Technology Industries Association).

THIS PRODUCT IS LICENSED UNDER THE AVC PATENT PORTFOLIO LICENSE FOR THE PERSONAL AND NONCOMMERCIAL USE OF A CONSUMER TO (i) ENCODE VIDEO IN COMPLIANCE WITH THE AVC STANDARD ("AVC VIDEO") AND/OR (ii) DECODE AVC VIDEO THAT WAS ENCODED BY A CONSUMER ENGAGED IN A PERSONAL AND NON-COMMERCIAL ACTIVITY AND/OR WAS OBTAINED FROM A VIDEO PROVIDER LICENSED TO PROVIDE AVC VIDEO. NO LICENSE IS GRANTED OR SHALL BE IMPLIED FOR ANY OTHER USE. ADDITIONAL INFORMATION MAY BE OBTAINED FROM MPEG LA, L.L.C. SEE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM)

Remarques sur l'établissement du certificat de Garantie

- 1** Cette Garantie ne sera valide que si le certificat de Garantie est dûment complété par Olympus ou un revendeur agréé ou si d'autres documents contiennent une justification suffisante. Par conséquent, veuillez vous assurer que votre nom, le nom du revendeur, le numéro de série et la date d'achat (année, mois, jour) figurent intégralement et lisiblement sur le certificat de garantie et que le contrat d'achat original ou le justificatif d'achat (indiquant le nom et l'adresse du revendeur, la date d'achat et la désignation du produit) est joint au présent certificat de Garantie. Olympus se réserve le droit de refuser une prestation de service après-vente gratuite si les informations portées sur le certificat de Garantie sont incomplètes ou illisibles ou si les documents mentionnés précédemment ne sont pas joints

CARACTÉRISTIQUES

Appareil photo

| | |
|------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Type de produit | : Appareil photo numérique (prise de vue et affichage) |
| Système d'enregistrement | |
| Images fixes | : Enregistrement numérique, JPEG (conforme à la norme DCF (Design rule for Camera File system - règle de conception du système de fichiers de l'appareil photo)) |
| Normes applicables | : Exif 2.2, Digital Print Order Format (DPOF), PRINT Image Matching III, PictBridge |
| Images fixes avec son | : Format Wave |
| Vidéo | : MPEG-4AVC./H.264 |
| Mémoire | : Mémoire interne Carte mémoire SD Carte mémoire SDHC |
| Nombre de pixels effectifs | : 14 000 000 pixels |
| Capteur d'image | : STYLUS-9010/ μ -9010: CCD (filtre de couleur primaire) de 1/2,33" STYLUS-7040/ μ -7040: CCD (filtre de couleur primaire) de 1/2,3" STYLUS-5010/ μ -5010: CCD (filtre de couleur primaire) de 1/2,33" |
| Objectif | : STYLUS-9010/ μ -9010 : Olympus 5,0 à 50,0 mm, f3,2 à 5,9 (équivalent à 28 à 280 mm sur un appareil photo 35 mm) STYLUS-7040/ μ -7040 : Olympus 5,0 à 35,0 mm, f3,0 à 5,9 (équivalent à 28 à 196 mm sur un appareil photo 35 mm) STYLUS-5010/ μ -5010 : Olympus 4,7 à 23,5 mm, f2,8 à 6,5 (équivalent à 26 à 130 mm sur un appareil photo 35 mm) |
| Système de mesure | : Mesure ESP numérique, système de mesure ponctuelle |
| Vitesse d'obturation | : 4 à 1/2000 sec. |
| Portée de prise de vue | : STYLUS-9010/ μ -9010 : 0,5 m à ∞ (W), 1,0 m à ∞ (T) (normal) 0,1 m à ∞ (W), 0,9 m à ∞ (T) (mode gros plan) 0,01 m à 0,5 m (W uniquement) (mode super macro) STYLUS-7040/ μ -7040 : 0,7 m à ∞ (normal) 0,1 m à ∞ (W), 0,6 m à ∞ (T) (mode gros plan) 0,02 m à 0,7 m (W uniquement) (mode super macro) STYLUS-5010/ μ -5010 : 0,6 m à ∞ (W), 1,0 m à ∞ (T) (normal) 0,15 m à ∞ (W), 0,6 m à ∞ (T) (mode gros plan) 0,07 m à 0,6 m (f=8,3 (fixe)) (mode super macro) |
| Écran ACL | : STYLUS-9010/ μ -9010 : Écran ACL couleur 2,7" TFT, 230 000 points STYLUS-7040/ μ -7040 : Écran ACL couleur 3,0" TFT, 230 000 points STYLUS-5010/ μ -5010 : Écran ACL couleur 2,7" TFT, 230 000 points |
| Connecteur | : Prise DC-IN, connecteur USB, prise A/V OUT (connecteur multiple) / Micro-connecteur HDMI (type D) |
| Calendrier automatique | : de 2000 à 2099 |
| Conditions de fonctionnement | |
| Température | : 0 °C à 40 °C (fonctionnement) / -20 °C à 60 °C (stockage) |
| Humidité | : 30 % à 90 % (fonctionnement) / 10 % à 90 % (stockage) |
| Alimentation | : Une batterie au lithium-ion Olympus (LI-50B (STYLUS-9010/ μ -9010)/LI-42B/LI-40B (STYLUS-7040/ μ -7040)/STYLUS-5010/ μ -5010)) ou un adaptateur secteur vendu séparément |
| Dimensions | : STYLUS-9010/ μ -9010 : 94,0 mm (L) \times 57,6 mm (H) \times 31,1 mm (P) (hors saillies) STYLUS-7040/ μ -7040 : 94,5 mm (L) \times 55,5 mm (H) \times 25,9 mm (P) (hors saillies) STYLUS-5010/ μ -5010 : 94,7 mm (L) \times 55,8 mm (H) \times 19,9 mm (P) (hors saillies) |
| Poids | : STYLUS-9010/ μ -9010 : 171 g (y compris batterie et carte) STYLUS-7040/ μ -7040 : 144 g (y compris batterie et carte) STYLUS-5010/ μ -5010 : 126 g (y compris batterie et carte) |

Batterie au lithium-ion (LI-42B)

| | |
|-------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Type de produit | : Batterie au lithium-ion rechargeable |
| Tension standard | : 3,7 V CC |
| Capacité standard | : 740 mAh |
| Durée de vie de la batterie | : Environ 300 rechargements complets (varie selon l'utilisation) |
| Conditions de fonctionnement | |
| Température | : 0 °C à 40 °C (chargement) / -10 °C à 60 °C (fonctionnement) / -20 °C à 35 °C (stockage) |
| Dimensions | : 31,5 mm (L) × 39,5 mm (H) × 6,0 mm (P) |
| Poids | : Environ 15 g |

Batterie au lithium-ion (LI-50B)

| | |
|-------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Type de produit | : Batterie au lithium-ion rechargeable |
| Modèle n° | : LI-50BA/LI-50BB |
| Tension standard | : 3,7 V CC |
| Capacité standard | : 925 mAh |
| Durée de vie de la batterie | : Environ 300 rechargements complets (varie selon l'utilisation) |
| Conditions de fonctionnement | |
| Température | : 0 °C à 40 °C (chargement) / -10 °C à 60 °C (fonctionnement) / -10 °C à 35 °C (stockage) |
| Dimensions | : 34,4 mm (L) × 40,0 mm (H) × 7,0 mm (P) |
| Poids | : Environ 20 g |

Adaptateur secteur USB (F-2AC)

| | |
|-------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Modèle n° | : F-2AC-1A/F-2AC-2A/F-2AC-1B/F-2AC-2B |
| Alimentation requise | : 100 à 240 V CA (50/60 Hz) |
| Sortie | : 5 V CC, 500 mA |
| Conditions de fonctionnement | |
| Température | : 0 °C à 40 °C (fonctionnement) / -20 °C à 60 °C (stockage) |
| Dimensions | : 50,0 mm (L) × 54,0 mm (H) × 22,0 mm (P) |
| Poids | : Environ 46,0 g (F-2AC-1A)/Environ 42,0 g (F-2AC-2A)/ Environ 44,0 g (F-2AC-1B)/Environ 40,0 g (F-2AC-2B) |

La conception et les caractéristiques peuvent être modifiées sans préavis.

HDMI, le logo HDMI et High-Definition Multimedia Interface sont des marques commerciales ou des marques déposées de HDMI Licensing LLC.

HDMI™
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE



<http://www.olympus.com/>

OLYMPUS IMAGING CORP.

Shinjuku Monolith, 3-1 Nishi-Shinjuku 2-chome, Shinjuku-ku, Tokyo, Japon

OLYMPUS IMAGING AMERICA INC.

3500 Corporate Parkway, P.O. Box 610, Center Valley, PA 18034-0610, États-Unis Tel. 484-896-5000

Support technique (États-Unis)

Aide en ligne 24/24h, 7/7 jours : <http://www.olympusamerica.com/support>

Ligne téléphonique de support : Tél. 1-888-553-4448 (appel gratuit)

Notre support technique téléphonique est ouvert de 8 à 22 heures

(du lundi au vendredi) ET

<http://olympusamerica.com/contactus>

Les mises à jour du logiciel Olympus sont disponibles à l'adresse suivante :

<http://www.olympusamerica.com/digital>

OLYMPUS EUROPA HOLDING GMBH

Locaux : Wendenstrasse 14-18, 20097 Hamburg, Allemagne

Tél. : +49 40-23 77 3-0 / Fax : +49 40-23 07 61

Livraisons de marchandises : Bredowstrasse 20, 22113 Hamburg, Allemagne

Adresse postale : Postfach 10 49 08, 20034 Hamburg, Allemagne

Support technique européen :

Visitez notre site à l'adresse <http://www.olympus-europa.com>

ou appelez le NUMÉRO D'APPEL GRATUIT * : **00800 - 67 10 83 00**

pour l'Autriche, la Belgique, le Danemark, la Finlande, la France, l'Allemagne, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, la Norvège, le Portugal, l'Espagne, la Suède, la Suisse, le Royaume-Uni

* Notez que certains opérateurs de services de téléphonie (mobile) n'autorisent pas l'accès ou exigent un préfixe supplémentaire pour les numéros commençant par +800.

Pour tous les pays européens non mentionnés ou si vous ne pouvez pas obtenir la communication avec le numéro ci-dessus, appelez l'un des numéros suivants

NUMÉROS D'APPEL PAYANTS : **+49 180 5 - 67 10 83** ou **+49 40 - 237 73 4899**

Notre Support technique est disponible du lundi au vendredi de 9 à 18 heures (heure de Paris)